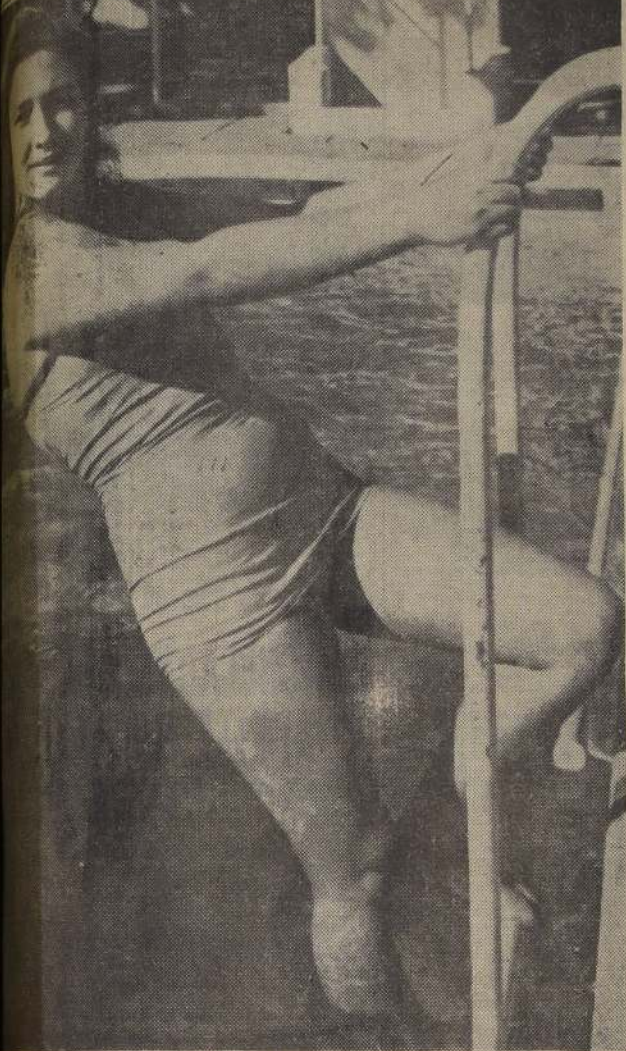


TIEMPO PARA SANTIAGO  
BUENO. ALGO NUBOSO:  
EDICION DE 40 PAGINAS

# LA NACION

SABADO 31 DE DICIEMBRE DE 1949  
SANTIAGO DE CHILE  
PRECIO \$ 2.-

## Igualdad jurídica con el hombre solicita la mujer al Congreso



ENTRE 16 PERSONAS  
SE REPARTIO GORDO  
DE LOS 10 MILLONES

Un acaudalado comerciante de Santiago obtuvo la mayor parte del más alto sorteo realizado en Navidad por la Lotería de Concepción, que fue vendido en una agencia de Merced, repartido en vigésimos a diez y seis personas diferentes, nueve de las cuales viajaron expresamente a la capital penquista para cobrar personalmente los premios en la oficina central de la Lotería, ubicada en la calle Colo Colo esquina de Freyre.

"Estoy acostumbrado a manejar almas como éstas; soy un hombre de trabajo, y seguiré mis actividades comerciales normales; no habrá nada extraordinario por el premio de la Lotería", dijo a LA NACION el señor Alfredo Villanueva, dueño de una tostadora de café en la calle Andrés Bello, poseedor de tres vigésimos del número 12286, por el que la agencia de Ahumada 84 le pagó un millón cuatrocientos setenta mil pesos, en cheque 263017 contra el Banco Español-Chile.

Otro premio alto recibió don José Ulises Araya Villalón, que tenía dos vigésimos, que representaban 980.000 pesos. Un cura español de apellido Toledo era poseedor de dos vigésimos. En la oficina de Ahumada fueron pagados en dinero efectivo cuatro partes del "Gordo" de diez millones y los últimos nueve favorecidos se dirigieron a cobrar y a veranear a Concepción, ignorándose por este motivo sus nombres.

El señor Mariano Squella Guzmán, socio de la Agencia General de la Lotería, nos informó que con este sorteo se completaban setenta millones sorteados en el año que termina.

### LA COMPRA DE UN BARCO PETROLERO

Sobre la compra de un barco petrolero de 15.600 toneladas que será destinado al transporte del petróleo comido ayer el Ministerio de Economía y Comercio, señor Baltra Cortés con los Gerentes de las Compañías Distribuidoras de Petróleo.

Como hemos informado, a comienzo de enero próximo se iniciará la exportación de petróleo negro hacia los mercados del Uruguay, ascendente a la suma de 1.000.000 de barriles. La compra del barco petrolero quedará fijada a comienzos del próximo mes.



Señora Rosa Markmann de González Videla

### ESCASEZ DE AZUCAR ES ARTIFICIAL

En atención a insistentes peticiones de particulares y de instituciones, para que el Comisario les extienda en su favor órdenes de compra de azúcar válidas para las casas mayoristas, y que este servicio se ve en la necesidad de rehusar, el Comisario General declara al público lo siguiente:

1.º— La escasez ficticia de este artículo en los establecimientos de venta al detalle, cuya causa atribuye a una exagerada demanda de parte de los consumidores ha sido latamente explicada en informaciones anteriores, está en gran parte contrariada mediante la entrega al comercio minorista de una cuota extraordinaria de UN MILLON DE KILOS de este artículo, sobre las cantidades normales del mes de diciembre, las que se están distribuyendo a contar del 27 del presente mes, a razón de DOSCIENTOS MIL KILOS diarios.

2.º— Por otra parte, el azúcar no está racionada y puede por lo tanto adquirirse en los establecimientos detallistas sin intervención de este organismo.

3.º— No existe, en consecuencia, motivo alguno que autorice a los particulares o instituciones, para exigir de este Servicio órdenes de compra de azúcar, toda vez que al poder adquirirlas directamente en los establecimientos detallistas, la aceptación de tales órdenes significaría facilitar al público una doble compra que agravaría doblemente al problema de la escasez artificial, haciendo ineficaces las medidas tomadas para resolverlo.

### DIEZ CASOS DE PARALISIS HAY EN CONCEPCION

CONCEPCION, 30. — La poliomiélitis o parálisis infantil se ha propagado a diversos puntos del país, habiéndose presentado en este mes cuatro casos en la provincia.

Según informaciones proporcionadas por la Jefatura Provincial Sanitaria de Concepción, el número de casos presentados hasta ahora en el país asciende a 210, de los cuales 10 corresponden a la provincia de Concepción.

Las estadísticas del Servicio Nacional de Salubridad revelan que los casos de parálisis infantil fueron esporádicos hasta 1936, iniciándose desde este año una fase epidémica de la enfermedad.

Los casos presentados en esta ciudad afectaron a una hija del Juez de Letras de Tomé, don Víctor Hernández Riosco, y a una sobrina del ingeniero don Alfonso Santander. Ambas menores fueron trasladadas a Santiago para su tratamiento. — (El Corresponsal.)

### BANCOS ATIENDEN HOY SOLO PARA EL PAGO DE LETRAS

Con motivo del balance de fin de año, todas las instituciones bancarias no atenderán hoy al público, sino únicamente para el pago de letras cuyo vencimiento sea hoy.

## Proyecto impulsan esposa de S. E. y Sra. A. Figueroa

### SENADO ESTUDIA EL MARTES LA REFORMA DEL CODIGO CIVIL

Las señoras Rosa M. de González Videla y Ana Figueroa Garrido, en representación de la Oficina de la Mujer, han dirigido una circular a todos los senadores, pidiéndoles su apoyo para algunas modificaciones al Código Civil, "encaminadas a eliminar injustificadas discriminaciones y a otorgar a la mujer una situación jurídica que la coloque en igualdad de condiciones con respecto al hombre". El Senado, en su sesión del próximo martes, iniciará la discusión de un proyecto de reformas al Código Civil.

La Oficina de la Mujer ha sido creada, entre otras finalidades, con el objeto de procurar ante los poderes públicos las modificaciones legales o la dictación de leyes encaminadas a eliminar injustificadas discriminaciones y a otorgar a la mujer una situación jurídica que la coloque en igualdad de condiciones con respecto al hombre.

En cumplimiento de esta finalidad ha estudiado el proyecto de modificaciones al Código Civil que actualmente pende de la consideración del H. Congreso, y ha llamado convenientemente a la oportunidad para proponer algunas modificaciones fundamentales en materias que directa o indirectamente afectan los intereses de la mujer.

Así, se ha permitido solicitar a algunos H. Senadores, se sirvan formular las indicaciones del caso, que permitan cristalizar nuestras justas aspiraciones en las correspondientes disposiciones legales.

Las materias de nuestro interés pueden resumirse en los siguientes puntos:

1.º Eliminar las disposiciones



LIBRO SOBRE LA AVIACION CHILENA. — El Ministro de Defensa Nacional, general señor Barrios Tirado, recibió ayer de manos del comandante de escuadrilla señor Enrique Flores, el primer ejemplar del libro "Historia de la Aeronautica de Chile", del cual es autor el comandante Flores, que aparece en el grabado junto al Ministro. Esta obra, la primera en su género en Chile, es de inmenso valor histórico, ya que su distinguido autor agotó cuánta investigación fue posible para así llevar al papel el más fiel reflejo de lo que es la aviación chilena, incluyendo sus primeros pasos. La preparación del libro ha sido larga y se confunde con la misma misma del autor. Ha significado un desvelo y un sacrificio sin límites del comandante Flores, pero ha recibido el apoyo moral y material de todos los altos jefes de la FAOCH, encabezados por el propio general señor Celedón. Por su parte, el Ministro Barrios Tirado dictó un decreto declarando oficial el libro de que damos cuenta, y que oportunamente tendrá el justo comentario que se merece.



UN FELIZ AÑO NUEVO PARA S. E. — Los Ministros de Estado, los Subsecretarios, los jefes de Servicios, los Comandantes en Jefe del Ejército, la Armada, la Fuerza Aérea y Carabineros, vicepresidentes ejecutivos de las instituciones semifucales, los presidentes de los partidos de Gobierno, parlamentarios y personalidades de diversos círculos, cumplieron ayer al Excmo. señor Gabriel González, y le expresaron sus mejores deseos para el próximo año. — En la fotografía, S. E. recibe el saludo del Ministro de Hacienda. A la izquierda, el Ministro de Economía y Comercio, don Alberto Baltra Cortés.

### PRECAUCIONES DE TRANSITO PARA AÑO NUEVO

Con motivo de las actividades del Año Nuevo que producen los mayores movimientos de tránsito y las consiguientes congestiones, la Dirección General de Transporte y Tránsito Público, como una manera de prevenir accidentes, ha solicitado a carabineros el máximo de control para impedir y sancionar excesos de velocidad, intemperancia de los choferes, manejo descuidado y carencias en los vehículos de sus correspondientes certificados de buen funcionamiento.

El Coronel don Jorge Contreras, jefe de este servicio, solicitó a LA NACION hacer llegar al público el siguiente llamado: "A los conductores de vehículos: prudencia, seriedad y respeto a las señales de tránsito; a los peatones: atenerse a las señalizaciones, ser cauteloso al cruzar las calles y tomar y dejar los vehículos de movilización colectiva en los sitios establecidos como paraderos, cuando los vehículos estén detenidos y por el lado de la acera".

Agregó el Director General de Transporte: "estos sencillos consejos son un recuerdo de las obligaciones que tienen todos los ciudadanos de cooperar a las diversas medidas de seguridad pública, que van en beneficio y resguardo de sus propias vidas".

### No es efectivo que se haya fijado la asignación familiar

El vicepresidente de la Cámara de Empleados Particulares, don José A. Infante, denunció ayer, en forma terminante, la información dada por algunos órganos de prensa y por la radio en el sentido de que el Consejo de esa institución había fijado en 700 pesos y aún en una cantidad mayor el monto de la asignación familiar por cubrir a los empleados particulares durante el próximo año de 1950.

El señor Infante nos dijo: "He sido comisionado por el Consejo de la institución para desmentir toda especie que se dé sobre asignación familiar. Si se ha adoptado alguna resolución alguna sobre la materia ni se podrá determinar mientras no se fijen los sueldos vitales que regirán durante el próximo año y se convenga el resultado de la compensación, en el ejercicio anual que termina hoy".

D. OSVALDO ILLANES SERIA PRESIDENTE DE CORTE EN 1950

En círculos allegados a la Corte de Apelaciones, se informó ayer que el Ministro señor Osvaldo Illanes sería designado presidente de esa Tribuna de Justicia, en el curso del próximo año. Este cargo se designa rotativamente por los Ministros de la Corte de Apelaciones, atendiendo a su antigüedad.

### 50 MILLONES PARA OBRAS CARCELARIAS

Cincuenta millones de pesos serán invertidos en 1950, en una serie de importantes construcciones carcelarias, anunció ayer a LA NACION el Director General de Prisiones, don Julio Olavarría. Dicho proyecto de ley, que se está tramitando actualmente en el Parlamento, cuenta con un financiamiento seguro. "El aumento de las multas permitirá lograr las entradas para cumplir este vasto plan, con el cual se terminarán totalmente las obras de numerosos penales".

Después el Sr. Olavarría, que las cárceles de Osorno, Ovalle y Coronel son las que están contempladas en un plano principal, al igual que el término de las reparaciones en el ruinoso edificio de la Cárcel Pública de la capital, en la cual se emplearán 2.500.000 pesos.

HOY SERA PROMULGADA LEY DEL PRESUPUESTO

Con las firmas del Presidente de la República Excmo. señor González Videla y del Ministro de Hacienda, señor Alessandri, se dará hoy al decreto por el cual se promulga la ley del presupuesto general de la República para el año 1950.

**Le Restaurant Chez Henry**

LE DESEA UN FELIZ AÑO NUEVO y anuncia su gran Dinner Dansant de Año Nuevo, amenizado por su magnífica Orquesta COTILLON MENU

Cocktail Alexandra Volaille  
Chaud froid de Newburg  
Salade russe piquée bouquetière  
Langosta Filete Belle Helens  
Filete Moka  
Café Moka

CUBIERTO \$ 350.- y BAILE COTILLON y BAILE

RESERVE SU MESA

Propietaria: Carmen C. de BOUTHEGOURD  
Sucesora: HENRY BOUTHEGOURD







## HOMICIDA FUE DETENIDO AYER

A 200 metros del lugar donde los hermanos Jerez asesinaron al chofer Juan Arenas, los detectives Hernán Romero y Humberto Vega, de la Brigada de Homicidios, arrestaron ayer a las 6 horas, a Enrique Barrientos Morales, de 25 años, autor confeso del asesinato de Gustavo Espinoza Ahumada, de 43 años, carpintero de profesión, ocurrida en Huechuraba, permitiendo solucionar totalmente este hecho de sangre, del cual se dio cuenta a la policía en la madrugada de la noche de Navidad.

La investigación permitió establecer que Silvia Urrutia, amiga de Barrientos, ayudó a éste en la agresión que culminó con la muerte de Espinoza. Los detectives informarán hoy al Jefe Juzgado del Crimen, de que el muerto tuvo una discusión con Barrientos, que originó un cambio de golpes. Barrientos llevo la peor parte, por lo cual la

## FUTBOLISTAS NOCTURNOS DESTRUYEN PROPIEDADES

Una vecina de la cuadra 28 de la calle Martínez de Rozas, se ha acoercido a nuestra redacción, para solicitarnos que demos a conocer a las autoridades, que noche a noche, hasta altas horas de la madrugada, un grupo de muchachos practican el fútbol, causando daños en las propiedades de ese sector, especialmente con la destrucción de los vidrios de las ventanas.

## DESCONOCIDO MATO A UN OBRERO AYER

La policía busca a un individuo, no identificado aún, que ayer a las 7.45 hirió gravemente con arma blanca a Carlos González Díaz, de 21 años, obrero, quien dejó de existir poco después en el San Vicente. Este hecho ocurrió en Rivera esquina con Picarte.

detenido Urrutia le pasó un fierro, con el cual fue muerto Espinoza.

## COMPAS DE ESPERA EN INVESTIGACION DE CASO KENNARD

Interrogado el Director General de Investigaciones, señor Luis Brun, manifestó que era efectiva la existencia de dos barras de metal en la habitación que ocupaba Fred Gerald Kennard en el Hotel de las Termas de Panimávida, y que los primeros exámenes revelaron que se trata de bronce. No especificó si se sabe o no qué destino tenía ese metal. Dio a entender el jefe policial que la investigación se encuentra en un compás de espera, mientras se emiten los informes de los toxicólogos acerca de la naturaleza de los ingredientes encontrados en el estómago de Kennard, informes que serán decisivos para establecer la causa exacta de la muerte del malogrado corredor de comercio.

## Nuevamente incendiaron un buzón de correos

La Administración Principal de Correos nos ha comunicado que el día 27 fué incendiada parte de

## 600 NICHOS DEBERAN SER DESOCUPADOS POR ORDEN DE LA SANIDAD

La Dirección General de Sanidad ordenó ayer el traslado de 600 eternos ubicados en otros tantos nichos en un pabellón adosado al muro medianero Oriente del Cementerio General, que produjo la impregnación total de la muralla divisoria con sustancias orgánicas provenientes de los cadáveres. Este hecho produce malos olores que provocan molestias al vecindario y, además, existe el agravante de que una acequia de riego de hortallizas corre a sólo 20 metros de dicho lugar, lo cual puede producir la contaminación de las aguas.

La orden de la Dirección de Sanidad involucra la demolición del pabellón en referencia en un plazo perentorio y la prohibición de continuar trabajos de pabellones adosados a murallas divisorias.

La correspondencia depositada en el buzón ubicado en calle Busta entre las Avenidas 5 y 6 del barrio Los Cerrillos.

## CUEROS DE VACUNOS PODRAN IMPORTAR LOS CURTIEMBREROS

Presidida por el Comodoro General de Subsistencias y Precios, General señor Ojeda, celebró sesión la Comisión Distribuidora del Cuero, adoptando los siguientes acuerdos:

1.º — En conocimiento de las dificultades existentes para importar cueros de terneros de Argentina, dispuso que aquellos industriales de curtiduría que no hubieren conseguido hasta la fecha dar cumplimiento a sus obligaciones quedarán autorizados para importar su equivalente en cueros de vacunos sobre la base de 1.9 por kilo de cuero de ternero que las correspondía importar.

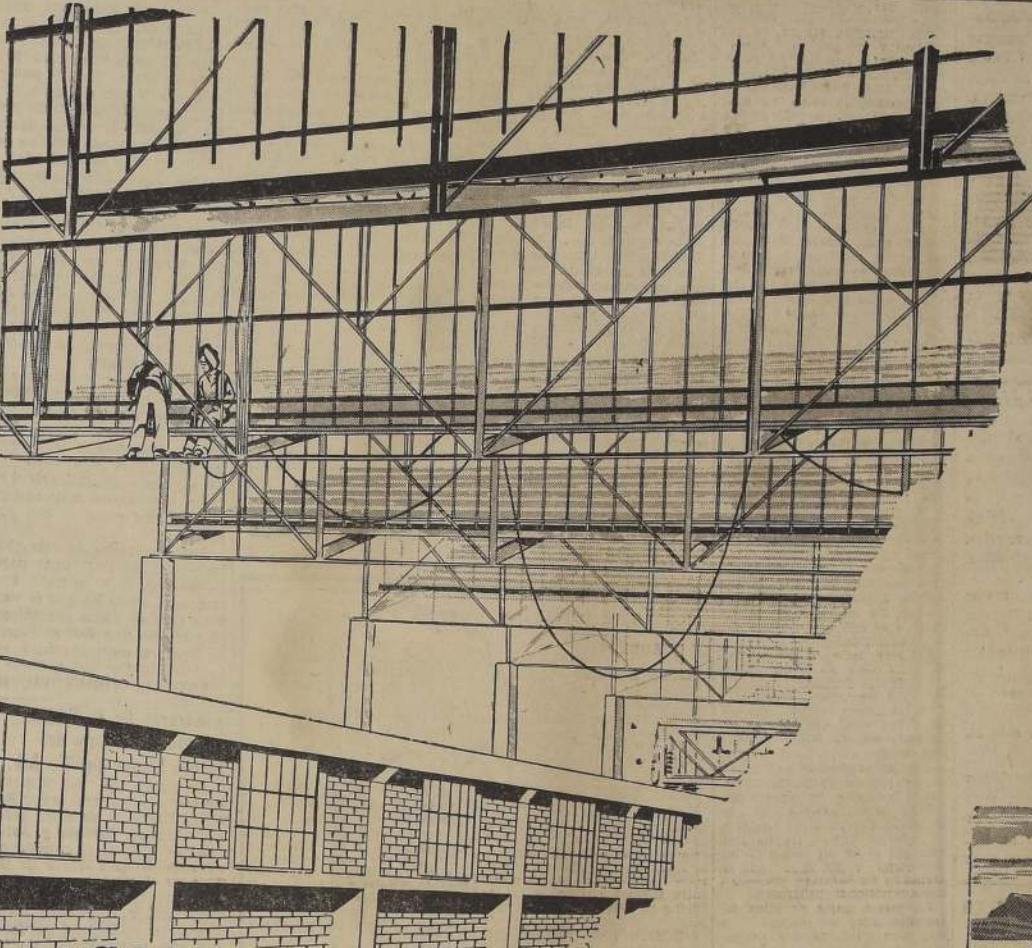
2.º — A fin de evitar que la medida de suspensión del racionamiento aplicado a la firma Dagorret pueda afectar a sus clientes fabricantes de calzado, a petición del representante de los industriales del calzado, se dispuso verificar las ventas habituales de esa curtiembre desde el 1.º de septiembre hasta la fecha por medio de un funcio-

## S. E. apoya gestión de compra de casas para personales de diarios

El Comité de Personales de Diarios que gestiona la adquisición de casas de la Caja de la Habitación por intermedio del organismo de previsión, del cual son imponentes, celebró detenida entrevista con el señor Augusto Zagal, Subsecretario General de Gobierno, quien les manifestó que esta operación cuenta con el respaldo del Presidente de la República, por cuanto interpreta su política de dar vivienda barata e higiénica a los personales de diarios.

La compra de estas propiedades se hará mediante el pago en bonos del Estado que posee la Caja de Empleados Públicos y Periodistas, y para los efectos de concretar esta operación el Comité conversará hoy con el Ministro de Salubridad.

ario del servicio, con el objeto de proceder a la distribución de esas entregas entre otras curtiembres que las propias fábricas de calzado indiquen.



## SOCOMETAL, S. A. Heiremans de Construcciones Metálicas

desea a sus estimados clientes, un

**Feliz y Próspero AÑO 1950  
EL AÑO DEL ACERO**

Nuevos rumbos se trazaran en el próximo año en todas las ramas de la industria y producción con la puesta en marcha de

## HUACHIPATO

que trae la libertad de las fuentes de abastecimientos de acero en el extranjero, lo que provocará la creación de nuevas industrias y desarrollo de las actuales

SOCOMETAL con su experiencia, técnica, instalaciones y personal está preparada para contribuir al engrandecimiento del país transformando el acero chileno en los distintos productos de su especialidad como ser: equipo rodante para Ferrocarriles, torres, postes y ferreteria galvanizada para transmisión de líneas de fuerza, estanques, edificios de acero estructural, techumbres de acero, puentes-grúas, maquinarias para industria, agricultura y minería etc.

Los edificios y techumbres de Acero totalmente soldados al arco, de diseños propios y modernos permiten encerrar las construcciones en forma racional, económica y de duración indefinida con aprovechamiento total del espacio cubierto y economía en el Edificio.

Ingenieros, Arquitectos, e Industriales, tienen en la experiencia de 30 años de SOCOMETAL, un auxiliar eficaz en el planeamiento y realización de sus obras.

# SOCOMETAL

OFICINAS y TALLERES: CARRASCAL 3390 • CAS. 3267 • TEL. 90031 • SANTIAGO

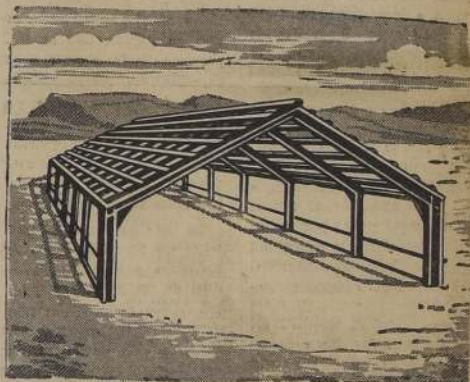
## Algunas de las obras de mayor importancia realizadas:

### EDIFICIOS ESTRUCTURALES

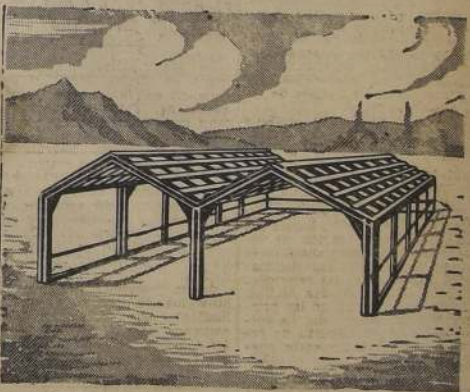
Cia. Chilena de Fósforos, Talca  
Primera Unidad Planta Termo-Eléctrica, Laguna Verde  
Cia. Manufacturera de Papeles y Cartones (Ampliaciones) Puente Alto.

### TECHUMBRES

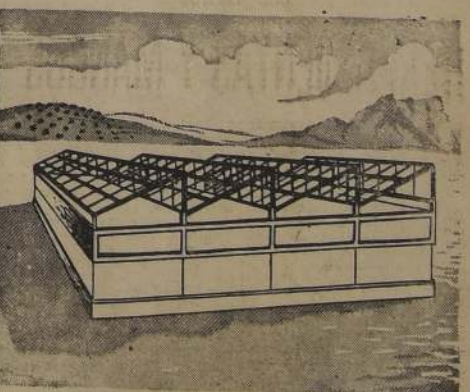
Fábrica de Pizarroño, Maipú  
Estación de Servicio Salinas y Fabres, Santiago  
Fábrica de Maderas Terciadas Mossó y Cia., Curacautin  
Sederías de Viña, Viña del Mar  
Cia. Distribuidora Nacional, Camino a Puente Alto  
Fábrica Italo Americana de Paños, Tomé  
Cia. de Refinería de Azúcar de Santiago, etc.



ESTRUCTURA METALICA SIMPLE



ESTRUCTURA METALICA "DOBLE"



ESTRUCTURA METALICA "DIENTE DE SIERRA"

INCIDENTE.— Fueron arrestados ayer por la

## AUTOMOVIL ATROPELLO Y MATO A UN PEATON

Ayer a las 6.30 horas, en Pedro Aguirre Cerda esquina con Calle Siete, el automóvil XE-803, conducido por Jaime Gonzalo García Pacheco, que fué detenido por Carabineros, atropelló a Enrique Torres González, de 50 años, quien falleció instantáneamente. El chofer será puesto hoy a disposición de la justicia criminal. El cadáver fué enviado al Instituto Médico Legal.

## CORTE DENEGO AYER EXCARCELACION A REO

A la Segunda Sala de la Corte de Apelaciones llegó ayer la petición de excarcelación presentada por Angel Gálvez Dávila, contra quien se sigue proceso actualmente por ser autor de la muerte de la profesora Guillermina Aldana, hecho ocurrido el año pasado.

## AGREDIDO Y BALEADO POR UN DESCONOCIDO

En la madrugada de ayer, en Franklin esquina con Arturo Prat, un desconocido, que empujando la fuga, agredió y disparó luego un tiro de revólver a Luis Retamales de 24 años. Fue internado con heridas de gravedad en la Posta 2.

de Lara, Donoso, en Puente Alto, donde Carotte fué presentado como dueño del automóvil. Regresaron a Santiago y luego emprendieron un rápido viaje, que sólo duró 75 minutos, hasta Valparaíso. Allí abandonaron el coche. Fué en la madrugada de ayer, cuando pretendían consumir otro robo, que la policía los detuvo. Mientras trataban de poner en marcha un grisáceo Ford 49, dos carabineros sorprendieron a los jóvenes delincuentes, que al pasar a disposición de Investigaciones, confesaron los robos anteriores. Al ser registrados, se les encontraron sendos revólvers. El lunes serán puestos a disposición de la justicia criminal, que esta vez debe adoptar una medida firme y ejemplar contra Carotte, quien, con sus audaces robos, ha provocado evidente alarma en toda la capital.



## VERE EL AMANECER DEL AÑO NUEVO

en las terrazas del  
Orquesta de  
MENDEZ  
NOCHE ENCANTADORA EN EL

HOTEL CARPETA







RO MERINO  
PLANES DE  
DEL SUR

### Cursos de vacaciones en United States Academy

Este año se repetirán los Cursos de Vacaciones auspiciados por la "United States Academy", Avenida Irarrázaval 2087, con el objeto de beneficiar a aquellos alumnos que deban rendir exámenes de repetición en marzo próximo, y bajo la dirección de prestigiosos profesores y profesoras de Estado.

Los cursos que funcionan son los que a continuación se indican: Curso A, para alumnos de Humanidades que deban rendir exámenes de repetición en marzo; Curso B, para alumnos de Preparatoria que deseen saltarse un curso en vacaciones; Curso C, para alumnos chilenos o extranjeros que van a ingresar a un Liceo; Curso D, preparación completa del bachillerato; Curso E, para los que han de dejar de estudiar durante algún tiempo y deseen rendir varios años juntos (madurez), y Curso F, preparación de postulantes a ingresar a las Escuelas de Aviación, Carabineros, Militar o Naval.

La matrícula se encuentra abierta diariamente en las oficinas de la "United States Academy", Avenida Irarrázaval 2087, esquina Campos de Deportes, teléfono 47478, Nuñoa.

40 vacantes para el Primer Año.

Ellos se realizarán en la Escuela de Carabineros, el día 9 de enero, a las 8 horas; en la ciudad de Valdivia, el 16 de enero; en Concepción, el día 20, y en Antofagasta, el día 26.

### ASILARAN A LOS ENFERMOS DE LA POLIOMIELITIS

Los Servicios de Sanidad, desarrollando una acción "full-time", comprobaron ayer seis nuevos casos de parálisis infantil, uno de los cuales fue clasificado como sospechoso. Contrariamente a lo informado por algunos órganos de prensa, ayer no se registraron defunciones como consecuencias de la epidemia, y, por el contrario, en el Hospital "Arriarán" se dieron de alta 4 enfermos.

Una prolija estadística realizada por la Dirección de Sanidad establece que hasta las 17 horas de ayer, el número de enfermos de parálisis infantil llegaba en Santiago a 52. 24 de ellos están hospitalizados, y los 28 restantes se encuentran aislados bajo vigilancia médica en sus domicilios.

El lunes próximo deberán quedar finalizadas las gestiones para centralizar todos los enfermos de parálisis infantil que se presenten en la capital o sus alrededores en el Hospital "Arriarán", lugar donde se dispondrá, desde luego, de 75 camas para la hospitalización de sospechosos y confirmados.

Autoridades del Ministerio de Salubridad y de la Dirección General de Sanidad concurren en la mañana de ayer a la exhibición privada realizada en el Teatro Metro de la película "Diagnóstico y tratamiento de la Poliomielitis", cedida gentilmente por la Embajada de Estados Unidos como una contribución a la difusión de los medios con que puede ser atacado el terrible flagelo que azota a la población infantil de la capital.

En relación con la aparición diaria de nuevos casos, se nos ha pedido insistir ante los padres de familia de que eviten la concurrencia de sus hijos a sitios de gran afluencia de mayores; que no vayan a playas o piscinas, y que se mantenga sobre ellos una vigilancia sanitaria prolija y constante.

No fusionaron Dirección de Tierras con Caja de Colonización Agrícola

Fue enviado al Congreso un oficio del Ejecutivo, por el cual se retira de la convocatoria del período extraordinario, el proyecto de ley que proponía fusionar los servicios de la Caja de Colonización con la Dirección de Tierras del Ministerio respectivo.

### 61 premios en el gran concurso del film "La ventana"

En el gran concurso de la película "LA VENTANA", organizado por la R. K. O. Radio, LA NACION, Organización Nacional Hotelera y la Sra. Doña Francisquita, cuyas bases y argumentos fueron publicados, se distribuirán los siguientes premios: 1.º, cinco días en Puerto Varas, incluidos los gastos de pasaje; 2.º, un día feliz en que usted pasará un día en los lugares de Santiago, que disponga desde la mañana hasta las avanzadas horas de la madrugada; 3.º, \$ 1.500 en efectivo; 4.º, \$ 500; 5.º y 6.º, un cajón de Sra. Doña Francisquita; cinco premios de \$ 200 cada uno, y finalmente se obsequiarán cincuenta placas para ver "LA VENTANA", la gran película en que Bobby Driscoll es la revelación infantil de la cinematografía actual.

#### CONFERENCIA NACIONAL CELEBRARAN PROFESORES

El martes 3 de enero próximo se inaugurará en Santiago, la Conferencia Nacional de todos los Profesores de Chile y que se desarrollará hasta el día 5 en el local del Consejo Directivo, Montañas 628. En este torneo el profesor abordará importantes problemas relacionados con los asuntos gremiales, educacionales y económico-sociales.

Dr. Héctor Valladares y Dr. Isaac Horvitz.

### COMIENCE BIEN EL AÑO



LA POLLA  
LO AYUDARA EL  
1º DE ENERO

ENTERO \$500. VIGESIMO \$25.  
INCL. IMPUESTO

EN COMBINACION CON EL CLASICO Año Nuevo DEL BIPODR. CHILE

### CUPON

PEQUEÑO TOMY ¿MUERE?... ¿COMO?... ¿Accidente?... ¿Lo matan?...  
PEQUEÑO TOMY ¿SE SALVA?... ¿COMO?... ¿La policía?... ¿Sus padres?... ¿Solo?...  
Usted puede enviar las soluciones que desee. Borre las palabras que usted que están de más.

ESTE CUPON DEBE SER ENVIADO A "LA NACION", CONCURSO "LA VENTANA".

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

RECEPCION.....

### Año Nuevo! SITIO NUEVO



HOY ULTIMO DIA



QUE EL NUEVO AÑO 1950

LO ESPERE SIENDO PROPIETARIO DE UN

SITIO

EN LA CISTERNA, OPORTUNIDAD QUE SE LE PRESENTA HASTA HOY

31 DE DICIEMBRE

PARA ADQUIRIRLO CON:

\$1.0000.-

AL CONTADO Y \$ 2.000.- MENSUALES

EN LA MEJOR UBICACION DE LA CISTERNA PARADERO 26 DE LA GRAN AVENIDA

BARRIO RESIDENCIAL "INES RIVAS DE E"

SITIOS DESDE \$ 63.000.-

URBANIZACION DE LUJO TERMINANDOSE. GRANDES AVENIDAS, CALZADAS DE CONCRETO. TOTALMENTE PLANTADOS

AGUA POTABLE

LUZ ELECTRICA

MOVILIZACION: Dia y noche — Próximamente: línea de trolleybuses — VALORIZACION ASEGURADA

SU FUTURA RESIDENCIA A POCOS MINUTOS DEL CENTRO

ESTA OFERTA SE MANTENDRA SOLO HASTA EL 31 DEL PRESENTE MES.

REFERENCIAS:  
ATENCION  
DIARIAMENTE  
en el TERRENO

Enrique  
RICHARD W. - DONOSO P.  
MONEDA 856 6º Piso  
TELEFONO 81414 - 81122

PUBLICIDAD "LA NACION"

Celebre con júbilo el Año Nuevo!

Para ello

Gath & Chaves

Le brinda un variado surtido de artículos para Regalos. Champañas y licores de las mejores marcas.

Tortas, Pasteles, Bombones, Chocolates, Pan Dulce, Turrónes, Fiambres de todas clases, Entradas preparadas, etc.

TODO DE LA MEJOR CALIDAD

Tenga presente que la Casa  
abrirá hoy de 9 a 13 horas

SOLO LA SECCION

Confitería

PERMANECERA ABIERTA  
EXCEPCIONALMENTE  
TODO EL DIA.

(ENTRADA POR HUÉRFANOS)

PEDIDOS POR TELEFONO AL 33032

Gath & Chaves

Estado esq. Huérfanos



## A black and white line drawing of a woman standing. She is wearing a short-sleeved, knee-length dress with a large bow at the waist. She is holding a small basket in her left hand. The drawing is simple and elegant, typical of mid-20th-century fashion illustrations.

**MONEDA 884**

MAC IVER 278 \* FONO 33467

A. PRAT 22

...nacionales  
...EMOS SIEMPRE  
...MAS BARATO  
**FERIA de REGALOS**  
ex "FERIA ALEMANA"  
**ESTADO 48**

PARA LA PLAYA, EL CAMPO O LA CIUDAD  
**G. VIRONNEAU**  
MONJITAS 404 (esquina J. M. de la Barra)

## A black and white illustration of a woman in a long, flowing dress, possibly a historical or theatrical costume, standing and looking down. The dress has a full skirt and a high neckline. The style is reminiscent of early 20th-century fashion illustrations.

**OFICINA 503**  
POR CATEDRAL ENTRE MORANDE Y TEATINOS

# BENEFACTUS

## A simple line drawing of a small, light-colored bag or pouch. It has a rounded, somewhat rectangular shape with a handle on top. The bag appears to be made of a textured material, possibly leather or cloth, with some shading to indicate its form. It is positioned in the upper right corner of the page.

*Catedral* 1025

AHUMADA 131 — 6.º PISO — LOCAL 610  
 VISITENOS Y SE CONVENCERA QUE HAY GRAN  
 SURTIDO Y CALIDAD

VISITENOS Y SE CONVENCERA QUE  
SURTIDO Y CALIDAD



## CIAS DIVERSAS

**SAN CARLOS.** — Los residentes Sancarlinos, han que agrupe a todas las personas vinculadas a Carlos, para lo cual se designó un comité provi- por los señores Miguel Acuña, Martín Bunster, Ru- Aurelio Ramírez, Alberto Palacios, Carlos R. Paul, Armando Sandoval y Gregorio Contreras, y el día se realizará una reunión general en la Sala de la Universidad de Chile.

**PROVINCIA DE CONCEPCION.** — Hoy a directorio del Club Social "Provincia de Concep- ción" a los socios de la institución, como des- termina y a un día de prosperidad para 1950.

**SECTORIO DEL SINDICATO DE DUEÑOS DE AU- torio ayer por el Presidente del Senado, don Au- Palma, para tratar sobre el problema económico**

**VEINTOS AÑOS Y EL CONJUNTO CORAL del Liceo han sido citados para el lunes 2 de enero, a las 10 de la mañana, al Salón de Honor de la Universidad de Chile.**

## NEGARON PRESTAMO A JUBILADOS DE PRENSA

Una numerosa delegación de jubilados de la prensa, presidida por el señor Lúcio Ramírez, nos expresó ayer su indignación ante el sorprendente acuerdo del Consejo de Préstamos extraordinario que hi- cieron a raíz de la aflicta si- tuación económica que atige a los 800 jubilados que hay en el país. La petición era por un mes y medio y tres meses de préstamo que involucra un desembolso de no más de 300 mil pesos. Vota- ron en favor del otorgamiento del préstamo 6 consejeros radicales. No concurrió el consejero repre- sentante de la prensa señor Juan E. Paull. La negación de este préstamo afecta seriamente una humana aspiración de impen- tes de esa institución.

## SERVICIOS DE LOS BONOS DE LA DEUDA EXTERNA DE CHILE

La Caja Autónoma de Amortización de la Deuda Pública, en con- tinuidad con el plan de reajuste del servicio de la Deuda Externa apro- bado por la Ley N.º 8.962, de 20 de julio de 1948, declara que a los te- nedores de las obligaciones en dólares, libras esterlinas y francos suizos de la Deuda Externa Directa e Indirecta del Estado y de las dependencias a que se refiere la Ley N.º 5.580, y que ya se han aco- modado a la conversión autorizada por la mencionada ley N.º 8.962, se les otorga en 1949 el interés fijado para ese año de dos por ciento (2%) so- bre el valor nominal de los bonos.

Con cargo a la suma de US\$ 2.531.000 consultada en la Ley y destinada a amortizaciones durante el año 1949, se efectuaron los si- guientes rescates de bonos: £ 296.900, US\$ 6.138.000 y Frs. Ss. 97.722.100 valores nominales, los que fueron retirados de la circulación.

Después de ejecutadas estas amortizaciones, los saldos de bonos de la Deuda Externa son los siguientes: £ 22.426.482, US\$ 119.547.000 y Frs. Ss. 97.722.100 valores nominales.

La Caja Autónoma de Amortización de la Deuda Pública, de acuerdo con lo establecido en el Art. 3.º de la Ley N.º 8.962, declara que a los tenedores de bonos de la Deuda Externa que se aco- modaron al plan de la antigua Ley N.º 5.580 y que aún no han aceptado la conversión autorizada por la nueva Ley N.º 8.962, les responderá recibir por el año 1949 el interés de uno y un mil dos- cientos cincuenta y nueve diez milésimos por ciento (1,1259%) sobre el valor nominal de sus bonos, como consecuencia de la aplicación del cin- co por ciento (50%) de las siguientes rentas afectas al servicio de las obligaciones:

Participación en las utilidades de la Corporación de Ventas de Salitre y Yodo de Chile . . . . .	US\$ 4.287.412.00
Impuesto sobre los impuestos a la renta de 4.ª ca- tegoría y adicional de las Empresas Cupri- feras . . . . .	US\$ 228.573.44
Impuesto sobre los derechos al petróleo internado para la Industria Salitrera (Art. 7.º de la Ley N.º 6.155, de 6 de Enero de 1938) . . . . .	US\$ 67.931.98
Impuesto sobre los derechos al petróleo internado para las Empresas Cupriferas (Art. 7.º de la Ley N.º 6.155, de 6 de Enero de 1948) . . . . .	US\$ 74.906.19
<b>Total . . . . .</b>	<b>US\$ 4.658.823.61</b>

Santiago, 31 de Diciembre de 1949.

CAJA AUTONOMA DE AMORTIZACION DE LA DEUDA PUBLICA

ROBERTO CASTELBLANCO A., Presidente AUGUSTO MERINO S., Gerente General.

## Casino del PORTAL

"SIGNO DE CALIDAD"

## PASTELERIA FRANCESA CONFITERIA Y SALON DE TE

LO MAS FINO EN:

CARAMELOS  
TORTAS  
CONFITES  
CHOCOLATES  
BOMBONES



Y SU DELICIOSO PAN DE PASCUA

Casa Principal Suc. Providencia  
BERNARDEZ CONCHA 964 AVENIDA PROVIDENCIA 2203  
Fono 85183 Esq. Av. Lyon Fono 493746



## NUEVOS OFICIALES DE ESTADO MAYOR.

El capitán don Carlos Prats G. es felicitado por el Ministro de Defensa, general señor Barrios Tirado, durante el acto de ayer en la Academia de Guerra, en que recibieron sus títulos de oficiales de Estado Mayor, veinte alumnos de ese alto Instituto. El capitán Prats ocupó el primer puesto, obteniendo los premios: "Escuela Superior de Guerra del Ejército Argentino", "Cruz de Malta", "Comandante en Jefe del Ejército", "Corporación Geográfica Militar". Los egresados son los siguientes: teniente coronel Carlos Ballero; mayores Germán Otto, Roberto Proust y Omar Blanchat; capitanes Juan Forch, Alfredo Carvajal, Renato Leiva, Hernán Lillo, Miguel Fuentesalba, Fernando Lezaeta, Jorge Rodríguez, René Schneider, Alfonso Granada, Carlos Prats y Luis Valenzuela; capitanes de bandada Julio de la Fuente y Ernesto Miranda; mayores Alberto Ruiz y Jorge Ordóñez (colombianos) y Guillermo Guerrero (ecuatoriano).

## 50 millones para construcción de cuarteles y habitaciones para personal del Ejército

De la suma de cincuenta millones de pesos dispondrá el Ejército en el próximo año, para la construcción y reparación de cuarteles y para edificar casas para su personal. Así lo declaró el Comandante en Jefe del Ejército, general señor Guillermo Barrios Tirado, al conceder una bre- ve entrevista de prensa, la últi- ma del año 1949.

En lo destinado a construc- ciones, expresó el general Barrios, se contempla la terminación y

## SE INVERTIRAN EN EL AÑO 1950

construcción de un pabellón para los regimientos "Elizaga" y "Do- lores"; acomodaciones para el regimiento "Calama"; terminación del regimiento "Coraceros"; construcción de un pabellón de guar- dia y dormitorios para la Escuela de Caballería; terminación del pa- bellón de rancho del Cuartel de Ingenieros en Quillota; iniciación de los nuevos cuarteles de las unidades de San Felipe, Chillán, Magallanes y Puerto Natales; construcción de un cuartel y un pabellón para el regimiento "Mem- brillar" en Rancagua; construc- ción de pesheras para el regi- miento "Chacabuco", en Concep- ción; prosecución de las obras del casino de oficiales y terminación del regimiento "Caupolicán" en Valdivia; construcción de un pa- bellón en Osorno y construcción de un refugio en Rio Blanco.

Se otorgará una alzada suma para la construcción de un nuevo Cuartel General Divisionario en Concepción, lo que se hará co- mo aporte del Ejército a la cele- bración del IV centenario de di- cha ciudad. La Corte contribuirá con una gruesa suma, a fin de que esta obra sea terminada en un plazo breve.

En lo que se refiere a casas pa- ra el personal se va a comprar a la Caja de la Habitación Popular, 18 casas en San Fernando, de las cuales 4 serán para oficiales. En Linares se adquirirán 18 casas, de las cuales 4 serán también pa- ra oficiales. En Puento Alto se terminarán dos casas, en Rancagua 14 (4 para oficiales), y en Valparaíso 25 (5 para oficiales), y además se consultan fondos para la terminación de 3 casas en Con- cepción.

Sobre otras construcciones el Comandante en Jefe del Ejército, informó que se aprovechará la obra gruesa del Casino de Oficia- les de la Escuela de Unidades Motorizadas para construir un co- lectivo en Antonio Varas esquina de Bilbao. Otro colectivo se cons- truirá en García Reyes, en terre- nos de propiedad de la Academia de Guerra y otro en el Cuartel, que alivie al regimiento "Pude- to", en esta capital con frente a la calle Lord Cochrane. Estos co- lectivos sumarán en total unos 100 departamentos.

Finalmente el General Barrios, agregó que en las obras de la Es- cuela Militar se ha consultado fondos para la construcción de 6 casas, para oficiales, y que en los primeros días de enero se van a entregar 217 casas para tropa con- forme a la Ley 8.962; 25 de estas casas están en San Bernardo y el resto, en Viña del Mar, Puento Al- to, Concepción, Angol y Traiguén.

## Acuerdo de Corredores sobre operaciones de crédito en agricultura

El presidente de la Asociación de Corredores de Productos, don Guillermo Maass, ha enviado una nota al presidente de la So- ciedad Nacional de Agricultura, don Máximo Valdés, en la cual le manifiesta que el organismo que preside comparte los puntos de vista de la Sociedad en rela- ción con el problema de des- cuantos de letras de operación- nes agrícolas, que han sido cen- tralizados en la Caja de Crédito Agrario, estimando inconveniente dicha medida, pues "só- lo sirve para perturbar y entor- pecer el desenvolvimiento nor- mal de las operaciones de pro- ductos agrícolas".

## EL MEJOR REGALO DE AÑO NUEVO PARA SUS SERES QUERIDOS ES UNA TENIDA FRESCA Y COMODA DE

## Peñalba



SLACK para niños, en pu- ra gabardina y tisor de algodón des- de . . . . . \$ 320.-



PALETO blanco de lino, todo forrado en seda, a . . . . . \$ 1.580.-



PALM BEACH para ca- balleros y jóve- nes, desde . . \$ 1.650.-

SLACK para señoras, en finísima gabar- dina, en diversos colores de moda, a . . . . . \$ 1.250.-

SLACK para caballero, en finísima gabar- dina, colores beige, café, azul y cáscara, a . . . . . \$ 850.-

CAMISAS en fina seda, a \$ 275.-



## SASTRERIA

## Peñalba

ESTADO 144 - ESQ. R. NIETO



A NUESTRA CLIENTELA

un **FELIZ AÑO -**

**1950!**

CASA  
**RODOLFO VERA**

**PASAJE MATTE 86**

Le ofrece, como siempre, el más selecto y completo surtido en lanas para tejer y artículos para bebés.

**La Empresa Constructora Patrimonial Cía. Ltda.**

Agradece a usted las atenciones recibidas en el año que termina, y hace votos de felicidad y prosperidad en el nuevo año que se inicia.

OFICINAS:

EN SANTIAGO:

HUERFANOS 1175, OFICINA 703

EN VALPARAISO:

SERRANO 376

**Guillerat**

LOS  
POR



CAMISEROS  
TRADICION

**MORANDE 213**

**SEDERIAS UAUY**

Fábrica: BIO BIO 570  
SALON DE VENTA

**AHUMADA 340**  
— LOCAL 1026 —

TEODORO UAUY E HIJOS

INDUSTRIAS TEXTIL  
**'KASSIS'**

DEPOSITO

**SAN ANTONIO 396**

— CASI ESQUINA MERCED —

FABRICA

**SANTA ROSA 2942**

NOVEDADES PARA  
SOMBREROS DE SEÑORAS  
Y GRAN SURTIDO EN PAÑO LENGY

**CASA SAMUR**

SAN PABLO 960 — LOCAL 10

— ENTRE PUENTE Y 21 DE MAYO —

Artículos para caballeros  
FABRICA DE CAMISAS

**"RONIX"**

Av. VICUÑA MACKENNA 820

AL LLEGAR A 10 DE JULIO

— No tiene sucursal —

**DISTRIBUIDORA LUXOR**

(A. GONZALEZ G.)

RADIOS — TOCADISCOS — MAQUINAS  
JUGUERAS — VENTILADORES

**AHUMADA 370**

— Subterráneo —

FCA. DE ARTICULOS  
DE SPORTS Y VIAJES

**"LA ESPAÑOLA"**

AV. VICUÑA MACKENNA 824

— AL LLEGAR A 10 DE JULIO —

PINTURAS  
**"EL AGUILA"**

**SAN DIEGO 1845**

FONO: 51567

SUC. 10 DE JULIO 857

Le ofrece, como siempre, su gran surtido de pinturas.

**CALZADO CARTERAS**

CREDITOS

**COLOMA**

— Y —

**JORNET**

SAN DIEGO 1889

**SEDERIAS "LUXOR"**

Depósito de Sedas y Lanas a precios de fábrica.

**SAN PABLO 960**

(Interior) frente al Mercado Central.

bar y restaurant  
**"HISPANO"**

- ★ LA MEJOR CENA
- ★ LA MEJOR COMIDA
- ★ LA MEJOR BEBIDA
- ★ EL REFUGIO DE ARTISTAS, POETAS Y PINTORES

**COCH Y ALVARADO**

Sn. Diego 142 - Fono 88953

**M. GAZITUA LIMITADA**

ADMINISTRACION

Edificios de Departamentos, Locales y Propiedades

**AMUNATEGUI 95 - OF. 27**

— FONOS: 60466 - 88775 —

**Casa Héctor Alarcón**

MUEBLES FINOS  
Estilos Normandos, Reina Ana, Chippendale y Sheraton

FABRICA Y SALA DE VENTAS:

**AVENIDA MATTÁ 379**

Teléfono: 36778







mbre de 1949.









Señorita VIRGINIA HUNNEUS COX

(Studio RAYS).

En honor y despedida del Embajador  
del Brasil y señora.

Con extraordinario brilo se llevo a efecto el jueves pasado la comida que la sociedad de Santiago y el Cuerpo Diplomático ofrecieron en honor y despedida del Embajador del Brasil, Excmo. señor Carlos Celso de Ouro Preto, y señora Maria Anta de De Ouro Preto, en los salones del Club de la Union.

Entre los asistentes se destacaba la presencia del presidente del Club, señor Carlos Hurtado Errázuriz, y señoras: Ministro de Relaciones Exteriores, señor Germán Riquelme Errázuriz, y señora; Embajador de Chile, en Brasil, señor Osvaldo Vial, y señora; Ministro de Agricultura, señor Víctor Opatos, y señora.

El presidente del Club de la Unión, señor Hurtado Errázuriz, ofreció la manifestación, expresando lo siguiente:

Excmo. señor Embajador  
del Brasil, Excmos. señores  
Embajadores, señor Ministro  
de Relaciones Exteriores, se-  
ñores señores:

La circunstancia de presidir este viejo hogar de la sociabilidad chilena, me otorga el privilegio de hablar en nombre de los que aquí nos hemos reunido, para testimoniar al Excmo. señor De Ouro Preto y a su distinguida esposa los sentimientos que despierta su partida en todos los círculos de la sociedad.

Señores: Brasil y Chile,  
—ramas del mismo tronco  
ibérico— han mantenido,  
desde que se constituyeron en  
nacionalidades autónomas,  
relaciones inalterables de  
amistad, que se han enrique-  
cido y afianzado con múlti-  
ples muestras de solidaridad.

Para cultivar esta armonía entre los dos países, sus Gobiernos no han necesitado recurrir a fórmulas artificiales de Cancillería; les ha bastado oír y obedecer la voluntad de ambos pueblos. Esta feliz confraternidad chileno brasileña ha contribuido, además, al desarrollo de la política panamericana que ha sido, durante los últimos 40 años, el más positivo esfuerzo en

pro de la unión y de la paz  
entre las naciones de nuestro  
continente.

Para servir esta elevada política internacional el Brasil ha acreditado, ante nuestros Gobiernos, ilustres personeros entre los que se destaca el Excmo. señor De Ouro Preto como brillante continuador de aquella noble tarea.

Con múltiples factores favorables contaba, de antemano, el señor Embajador para asegurar el buen éxito de su misión; miembro de una familia patricia, en la que es tradicional la dedicación al servicio público; formado en la sabia escuela diplomática, cuyas pautas señalara aquel hombre de Estado que fue el Barón de Río Branco; dotado de las privilegiadas cualidades que integran personalidad del diplomático moderno; ligado a nosotros por dos brillantes desempeños anteriores en el carácter de miembro de la Representación de su patria, y como complemento de este conjunto de felices circunstancias, la colaboración incesante de su Obediente, cuya figura se hizo familiar en nuestro ambiente va dando

**COMIDA DE LOS REDACTORES DE "LA NACION"**  
En el Restaurant Nurla se efectuó la noche del jueves pasado la comida con que los redactores de LA NACION despidieron las labores del año. Estuvieron presentes los señores Ezzequiel de la Barrera y señora Josefina, Venugado y señora, José María Cárdenas y señora Raquel Prado de Ciudad, señor Antonio R. Romero, Sergio Carrasco y señora Eliana Arrigada de Carrasco, Hugo Silva y señora María de Silva, y los señores José María de la Fuente, Abraham Reynald, Juan Guillermo Tejeda y Julio Lamas G.

Especialmente invitados  
asistieron don Ramón Cortez,  
Presidente y Director de LA  
UNION, y señora Maria  
Cortez.

**NACIMIENTOS.**— Ha nacido en la Clínica Santa María un hijo del señor Julio Cerva Ortega y de la señora Crística Culaciaci de Cerva.

na nota de distinción  
elegancia en nuestros  
alones, ya participando  
enerosamente en las inicia  
ivas altruistas de nues-  
ras instituciones sociales.

Son éstos los motivos que nos hacen deplorar su partida, que significa privarnos de un leales y sinceros amigos, pero, abandonando un afectuoso egoísmo, nos asomamos a verlos al nuevo éxito que, para su brillante carrera, envuelve llevar la representación de su patria ante el Gobierno de Francia.

Señoras y señores: os invito a beber por la felicidad de los señores de Ouro Preto".



El personal del Banco de Crédito e Inversiones se reunió en una gran manifestación para celebrar las fiestas de año. La presidenta del Sindicato de los Empleados, señorita Matilde Puelma ofreció el acto a sus compañeros, los jefes y dirigentes bancarios asistentes.

**GRAN PREMIERE.**— El miércoles 3 de enero, a las 22 horas, bajo el patrocinio de la **SOCIEDAD "EL LIBRO" SE FORMO EN PROVIDENCIA**

Se ha formado la Sociedad "El Libro", en Providencia, institución que tiene por objeto reunir y coleccionar revistas y libros entre los socios simpatizantes de esta institución, y repartirlos a los enfermos de los diferentes hospitales de la comuna de Providencia.

A la función que por el alto fin humanitario y la calidad del film ha despertado el interés general, tanto que las entradas están casi agotadas, han asegurado su asistencia numerosos diplomáticos y personalidades de nuestro mundo social.

## MEJORARAN SERVICIOS DE AGUA POTABLE EN BALNEARIOS CERCANOS

El Departamento de Hidráulica del Ministerio de Obras Públicas ha iniciado las gestiones para mejorar el abastecimiento de agua potable en los balnearios cercanos a Santiago. De esta manera, dentro de algunos días se iniciarán sondeos en Cartagena; luego, en Algarrobo, en donde se han ofrecido fuertes aportes particulares y, finalmente, en El Tabo. Los sondeos de este último se harán en la Quebrada de Córdoba, y una vez conocidos sus resultados, se podrá proceder al mejoramiento y ampliación de los servicios de la población.

Concedida beca

Al concurso abierto de Estudios Cinzano, que comprende estudios de agricultura y enología, la Universidad de Turin, seis candidatas a:

El jurado compuesto por: Francisco y José Santos Goñi, la Comisión Científica Intelectual; presidente del Instituto Italiano de Cultura; ministro Director de Agronomía; y Jefe de Cinzano.

En esta boca a de Popoliz, agrónomo, Universidad de Chile, del Consejo Vino.

CENA DE  
AÑO NUEVO

4 Baile

F N E

Capri



Actuación del Dúo  
MALDONADO - SILVA

Lo esperaremos con el delicado bouquet de vinos "SAN PEDRO"

GRAN SALON COMEDOR 1º PISO  
COMEDORES VASCO  
NORMANDO  
E INGLES

TABERNA (SUB-TERRANEO)

Capri  
SAN A

SAN ANTONIO 537



Señorita MARIA ADELINA URETA VARAS

(Studio RAYS).



# FELICIDADES PARA EL NUEVO AÑO 1950

El jabón que hace feliz a ella  
... y a toda la familia.



Green  
GARSON  
ESTRELLA DE  
M.G.M

DESEALE UN FELIZ Y  
PROSPERO AÑO NUEVO

PUBLICIDAD "LA NACION"

**Feliz Año Nuevo.**

**Juan Martí**  
saluda a sus estimados clientes  
y amigos para desearles un ¡Feliz año nuevo!  
pleno de alegría... salud... y prosperidad... con

**VINOS MARTI**  
SAN ALFONSO 1141

**HOSTERIA**

**Los 3 Mosqueteros**  
FONO 52054 • Av. MATTÁ AL LLEGAR A A.PRAT

**DICIEMBRE 31**  
SABADO

**¡LE INVITA A PARTICIPAR DE SUS GRANDES FESTIVIDADES DE AÑO NUEVO!**

NUESTRA CARTELERIA ARTISTICA PRESENTA A:

**PORFIRIO DIAZ**  
"El maestro de los maestros", y sus dos grandes orquestas: TIPICA ARGENTINA y sus vocalistas:  
**Carlitos Morán y Dea Coral**  
simpática cantante de boleros.

Gran ORQUESTA DE JAZZ, con su novel cantante  
**TITO FLORES**  
ADEMAS:  
**CARMEN PALMIÑO**  
notable y simpática cancionista del género internacional.

¡ESPERE EL AÑO NUEVO EN "LOS TRES MOSQUETEROS" EN UNA NOCHE DE ALEGRÍA Y GRANDES ATRACCIONES ARTISTICAS!

**Pida el clásico y tradicional COLA DE MONO**  
EN LA MAS COMODA BOITE DE NUESTRA CAPITAL  
MOVILIZACION A LA PUERTA  
Programa de música continuada desde las 22 horas hasta las 5 de la madrugada  
RADIO O'HIGGINS C. B. 144, TRANSMITE DIARIAMENTE DE 12 A 2 DE LA MADRUGADA, Y LA NOCHE DE AÑO NUEVO HASTA LAS 6 DE LA MAÑANA

**LA BOITE DE LOS GRANDES EXITOS**



## EN EL ROOF GARDEN DEL HOTEL CARRERA.



La noche del miércoles último tuvo lugar en el Roof Garden del Hotel Carrera la comida que sus relaciones ofrecieron a la señorita Adriana Yazigi Moraga y al señor Taffik Awad Numan, con el fin de despedirlos de su vida de solteros, por celebrar próximamente su matrimonio.—En la foto apaecen los festejados rodeados de parte de los comensales



Desea a su distinguida clientela y amigos un

FELIZ Y PROSPERO  
AÑO NUEVO

Sociedad Cooperativa de Huertos Obreros  
JOSE MAZA LTDA.

Santiago, enero de 1950.  
Clase a Junta General Ordinaria para el domingo 8 del presente, a las 10 horas y en segunda citación a las 10:30 horas en el local de Chiloe esquina de Rubie, Escuela Superior N.º 28.

## TABLA:

- 1.º Cuenta de la labor desarrollada.
  - 2.º Elección de cuatro Directores en propiedad, un suplente y Junta de Vigilancia.
  - 3.º Balance de 1949.
  - 4.º Presupuesto de 1950.
  - 5.º Incidentes.
- Se encarece la asistencia de todos los señores accionistas, especialmente de los 116 seleccionados por la Caja para los huertos que están en construcción.

EL DIRECTORIO.

MATINEE INFANTIL.—El niño Eduardo Ilabaca Plaza ofrecerá hoy una matinee infantil a un grupo de sus amigos, con motivo de su cumpleaños.



SEÑORITA JOSEFINA RODAS SANCHEZ, cuyo matrimonio con el señor Duberlido Jaque Arandea, se efectuará hoy privadamente en casa de la novia

DANZAS ESPAÑOLAS PRESENTAN ALHAMBRA FLORI Y CARMEN RUIZ.— Como término a la labor del año, las dos distinguidas artistas y maestras presentan a sus alumnas y alumnos en un extraordinario festival de danzas a las 18.30 horas, en el Teatro Municipal. El programa seleccionado para esta ocasión cuenta con el estreno del ballet en un acto "La alquería de la huerta", basado en la zarzuela de los maestros Chueca y Valverde; la parte de la jota será interpretada por el notable tenor Arturo Gozávez; reposición de Capricho Español, coreografía original de A. Flori; las estampas: Valenciana con la actuación de la soprano María Montserrat y el barítono colombiano Alberto Angeli; "Galega", "En el Sacromonte", "Asturias", "Venezolana", "Fandangullo", "De Verbena", etc. todas estas estampas serán puestas en escena con escenografía de V. Peralta, vestuario de J. Torrella y P. Flori, Luces de Fuscós, la orquesta estará dirigida por el maestro Juan Matteucci; al piano, Raquel Hassan.

DIPLOMATICAS.— El Consejero de la Embajada de Ecuador, señor Jorge Fernández Salazar y señora Aida de Fernández, ofrecieron una comida en su residencia de Avenida El Bosque, a un grupo de sus relaciones. —El señor Enrique de Moya, Secretario de la Embajada de la República Dominicana, ha sido trasladado con igual cargo a Haití. El señor de Moya partirá para ese país los primeros días del próximo mes.

LABOR PATRIOTICA  
DE "POR CHILE"

Con su edición de ayer cumplió dos años de publicación el semanario "Por Chile", que tiene por finalidad la difusión de principios de defensa de nuestras instituciones democráticas, y de constante lucha contra las fuerzas totalitarias. En sus páginas, llenas de amabilidad, se da a conocer, semanalmente, la realidad de la vida chilena y los principales hechos que preocupan la atención mundial, con altura de miras y con el deseo de llevar una ilustración completa a sus lectores, sobre toda clase de materias.

La principal característica de esta publicación, la constituye el interés que presta a los grandes hechos de nuestro pasado histórico, que son las fuentes donde debe beber la ciudadanía los ejemplos para una vida más digna y de mayores esfuerzos, a la vez que la amplia documentación semanal que aporta sobre la verdad de la vida en Rusia y los países que han sido aplastados por la tiranía soviética.

"Por Chile" se difunde ampliamente por todos los centros de producción del país, especialmente en las salitreras, carbon, cobre, empresas industriales y faenas agrícolas. Llega hasta el hogar de nuestros obreros, como un mensajero de paz y de buena voluntad patriótica, ajeno por entero a política o a mezquinos intereses, sirviendo, siempre, con lealtad, los principios de Patria, Orden y Civilismo.



Los gemelos Juanito y Carlitos Carrasco Martínez, con motivo de su Primera Compañía, ofrecieron una recepción infantil a un grupo de sus amigos, entre los cuales aparecen en el grabado: Leonardo Briones, Carmen Ramiro Molina, Lylia González, Aldo Briones, María Isabel Moore, Nana Estay Moore, Eliana Muñoz, Hernán Ramírez, Hoyta Estay, Rogelio González, Fanny Hécior Álvarez, Alicia Guzmán, Edmundo Serani y María Angélica Mourguet.

## IN MEMORIAM

Celedonio Baeza Canales.

Hijo, esposo y hermano adorado: Hoy, 31 de diciembre, en el primer aniversario de tu partida silenciosa, henos aquí, reunidos y juntos, recordándote. Nuestra apacible casa de Constantué es el santuario de tus recuerdos, el arca retirada donde nos abandonaste, el nido familiar y acogedor donde escondiste tus días, ajeno a circuitos, ansioso de aventurar los caminos de la Eternidad.

Y en las carreteras ignotas por donde ahora transita tu espíritu selecto y generoso, sabe que, mientras el mundo rueda agitado en el carnaval de un nuevo año, desde el retiro arrebatado de tu morada de Constantué subirá los recuerdos y las plegarias fervorosas de tus padres, esposa y hermanas. ¡Descansa en paz! Constantué, diciembre 31 de 1949.



CIA. CARBONIFERA E INDUSTRIAL DE LOTA

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo del Directorio, citase a una Junta General Extraordinaria de Accionistas de la Compañía, la que tendrá lugar en Valparaíso, el día 14 de enero próximo a las 10 horas, en nuestras oficinas de Blanco 745, Valparaíso, con objeto de pronunciarse acerca de los siguientes puntos:

- 1) Declarar sin efecto el aumento de capital acordado en la Junta General Extraordinaria de 3 de octubre de 1949, no habiéndose hecho efectivo y dejar sin efecto la consiguiente forma del art. 5.º de los Estatutos y los 7 artículos transitorios, introducidos en dicha oportunidad.
- 2) Reforma de los arts. 5.º y 6.º de los Estatutos, tendiendo a aumentar el capital de la Compañía mediante capitalización de algunos Fondos Especiales de Reserva, conformidad a la Ley 9.040, capitalización que quedará sentada por el aumento del valor nominal de cada acción de \$ 80.— a \$ 100.—.
- 3) Agregación de un artículo transitorio y adopción de acuerdos complementarios, destinados a llevar a efecto la forma anterior, y
- 4) Autorización al Directorio para enseñar a un título, inmuebles de la Compañía, ubicados en Lota Alto, Lota Bajo y Concepción, y donar al Fisco, Cuatro de Carabineros de Chile, un predio ubicado en Lota.

31 de diciembre de 1949.

GUILLERMO E. PURCE, Presidente.

Un regalo para toda la vida!



de la técnica española, al servicio de la mujer, en el taller y en el hogar.

ALFA

\$ 6.600.—

AL  
CONTADO

El lunes 2 de enero se efectuará el sorteo de la máquina de coser "ALFA", en el Teatro Alameda.



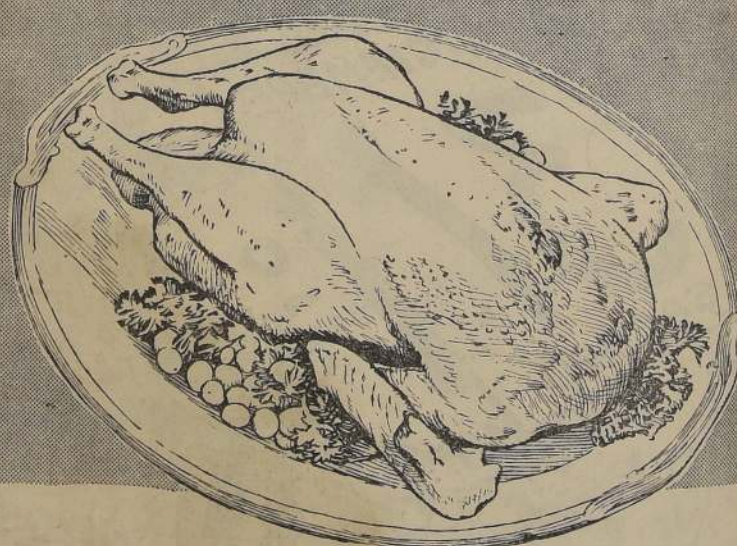
RCA VICTOR



ENRIQUE PALMA Y CIA.

AV. B. O'HIGGINS 2981 • FONO 92661 • STGO.

Elija en  
ORIENTE o WALDORF



la Cena de AÑO NUEVO!

Las Rotisseries de Oriente y Waldorf ofrecen la más variada selección de manjares y licorosos, para organizar en casa una espléndida Cena de AÑO NUEVO!

CAVIAR ROMANOFF  
LANGOSTAS  
CHAMPAGNE FRANCES  
WHISKY ESCOCES  
TURRONES  
PAN DE PASCUA Especial y tipo VIENES  
HELADOS

y toda la selecta variedad que permanentemente ofrecen las Rotisseries de Oriente y Waldorf.



Telefonos  
Oriente: 81236 - Waldorf: 8316



# FELICIDADES *en el* NUEVO AÑO

## ★ 1950 ★

**JORGE LEON ESCOBAR**

GRAN AVENIDA 2665

Saluda a su distinguida clientela y amigos y les presenta sus saludos de AÑO NUEVO



Desean a su estimada clientela un  
**Feliz y Próspero Año Nuevo**

**Felicitades**  
Llegue a nuestros favorecidos y amigos el más cordial y afectuoso saludo de AÑO NUEVO.  
**"Vidriería Americana"**  
(EL PALACIO DE LOS ESPEJOS)  
SANTO DOMINGO 1044  
(FRENTE C/A. DE GAS)

**Felicitades**  
A SUS CLIENTES Y AMIGOS...  
**Casa FIONA**  
UNION CENTRAL 1063 (COST. T. METRO)

# 1950

**TERMAS MINERALES DE TOLHUACA**  
(CURACAUTIN)

el Balneario de las Aguas Radioactivas y Milagrosas, desea a su distinguida clientela un FELIZ Y PROSPERO AÑO NUEVO, y se complace en anunciarle que la temporada ya está iniciada con los mismos precios del año pasado.

*Si al brindar...*

Se formulan votos por los buenos amigos...

Muchas gracias en nombre de Sederías

**ABOGABIR!**

Porque el Sello ABOGABIR merece el honroso título de "Buen Amigo de la Familia", pues a través de largos años hemos sustentado siempre una política de bajos precios y de invariable calidad en nuestros productos.

El año que termina ha sido de dura prueba para el Sello ABOGABIR, pues en un constante afán de superación hemos podido ofrecer a nuestra distinguida clientela productos en Sedas, Lanas y Algodones, como los mejores que se puedan fabricar.

Hoy, como ayer, como mañana, y como siempre, bajo el signo tutelar del Sello ABOGABIR, seguiremos ofreciendo lo mejor.

Lleguen, pues, a nuestra distinguida clientela nuestros mejores deseos por un FELIZ Y PROSPERO AÑO NUEVO.

**M. ABOGABIR e HIJOS**  
AV. RECOLETA 298  
FONO 62252.

# 1950

**Feliz Año Nuevo**

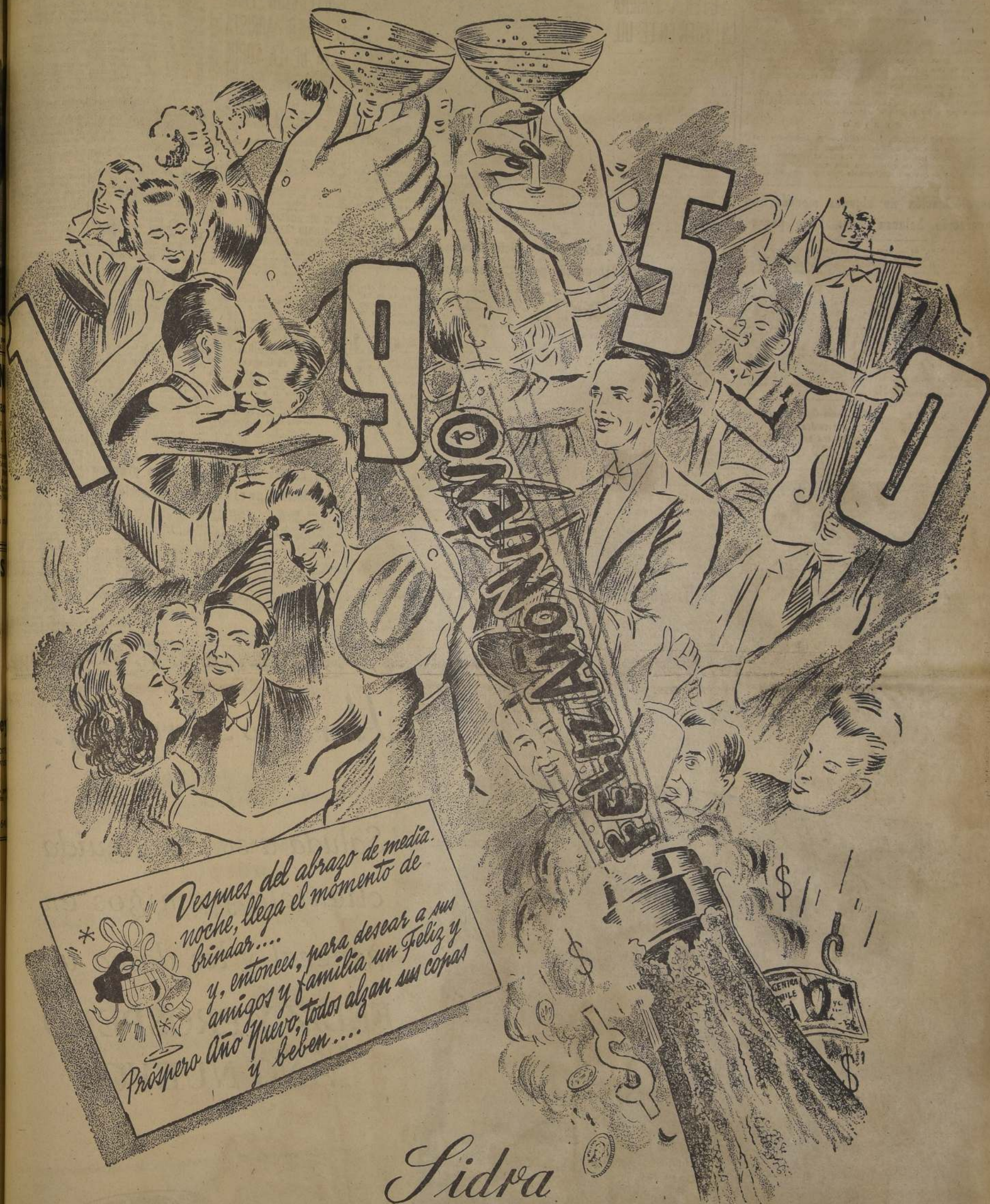
Al sonar las doce campanadas que marcan el comienzo del nuevo año, en que tradicionalmente se hacen una expresión sincera de cariño a los seres más queridos, hacemos fervientes votos porque todos nuestros clientes y amigos disfruten de la mayor felicidad, llenos de fe en el presente y de esperanza en el porvenir.

ORGANIZACION NACIONAL HOTELERA S. A.









DISTRIBUIDOR GENERAL: RAUL ORTIZ VEGA — AGUSTINAS 975 — TELEF. 32245 — SANTIAGO



**PETROLEO DE UNA  
BACTERIA MARINA  
OBTIENEN EN EE. UU.**

MEXICO

CIUDAD DE MEXICO, 30.— (UP).— El Embajador dominicano en esta capital, Héctor Incháustegui, dijo que los poderes pedidos por el Presidente Trujillo al Congreso para declarar la guerra, no constituyen una medida de carácter "preventivo", sino que son simplemente "medidas preventivas".

Tratando sobre la desvalorización, Gutt escribió: "No es una solución de las dificultades que

**Embajador de Argentina**  
BUENOS AIRES, 30.— (U.P.) El nuevo Embajador argentino en Chile, señor Carlos C. Lereas, saldrá para Santiago el dos de enero con el fin de hacerse cargo de su puesto.

El Embajador dijo que está esperando una mayor información de su Gobierno y, mientras tanto, no ha tomado medida alguna. Otras fuentes allegadas a la Organización de Estados Americanos dijeron que no se había recibido protesta alguna del Gobierno haitiano sobre el particular.

ciudadanos de dos agentes del mercado negro en un pozo, dentro de la propiedad donde viven las empleadas norteamericanas de la Embajada de Estados Unidos en Kabul, Afganistan, pero asegura que dichas empleadas han sido declaradas libres de culpa por la policía de Kabul.

La policía dijo que Ramos se había retirado a vivir con su hermana en Inglaterra. Fue llamado a París el miércoles por las autoridades que tienen a su cargo la investigación de este asunto.

## Interpelación parlamentaria

## mentaria socialista

En una entrevista con el órgano del Partido Comunista "Unitas", Nenni aseguró que la visita de De Gaulle a Roma tenía fines políticos y relacionado con el Ministro español con las conjeturas que se formularon antes de la visita en el sentido que Italia quizás trate de crear el pánico de la llegada de Martín Actis, pero los comunistas han continuado insistiendo en que la visita del Ministro español a Roma tenía motivos políticos, más que el deseo de asistir a las ceremonias inaugurales del Año San-

\*\*\*\*\*

# Adrian Horacio Torres G.

Saluda a su distinguida  
 clientela y amigos en  
 general y les desea un  
**FELIZ Y PROSPERO**  
**AÑO NUEVO**

**AUTOMOVILES ULTIMOS MODELOS**  
 AVDA. BERNARDO O'HIGGINS 232 - 237 Y 240  
 TELEFONOS 31736 Y 37489



# FELIZ Año Nuevo

**METRO**  
BANDERA 141 • TELEFONO 83361

El Broche de Oro  
que cierra el año 1949  
y abre el 1950

**HOY**



Jimmy Durante LLEVA que  
vas canciones y chistes que  
hacen estremecer a la isla!

Xavier Cugat  
y su orquesta  
LLEVAN con  
dos ritmos  
latino-  
americanos!

ESTHER WILLIAMS • LAW FORD  
RICARDO MONTALBAN • DURANTE  
CYD CHARISSE • CUGAT y su orquesta

PARA ADULTOS Y  
MENORES DE 15 AÑOS

**EN UNA ISLA CONTIGO**

ON AN ISLAND WITH YOU  
Metro Goldwyn Mayer

**ALVAREZ GIMENEZ & CIA. LTDA.**

Expresan a usted los venturosos deseos de un  
feliz y próspero año 1950, y aprovechan la ocasión  
para anunciar el renacimiento del cine chileno al  
presentar la película

**"RIO ABAJO"**

basada en el libro de Mariano Latorre, "Cuentos del  
Maule" y con la extraordinaria revelación de

**ALMA MONTIEL**

acompañada en el reparto por:

HERNAN CASTRO OLIVEIRA,  
CARLOS MONDACA,  
CHILOTE CAMPOS,  
RAUL GARDY,  
BLANCA SAEZ

Dirección: MIGUEL FRANK

Productor: TOBIAS BARROS A

A GOLPES Y  
BESOS ERA...

**EL TRIUNFADOR**  
(THE CHAMPION)

ESPECTACULAR PRESENTACION  
DEL NUEVO IDOLO

**KIRK DOUGLAS**

Martes 10 de Enero

**T.CENTRAL**

ARTISTAS  
UNIDOS

**20**  
CENTURY-FOX

**CENTURY FOX**

LES DESEA UN

**FELIZ  
AÑO NUEVO**

y los invita al REX, donde exhibe

**"EL AMOR QUE TU ME DISTE"**

con Tyrone Power y Anne Baxter

**Simplex**

EQUIPOS DE PROYECCION  
Y SONIDO

ACCESORIOS Y REPUESTOS GENUINOS

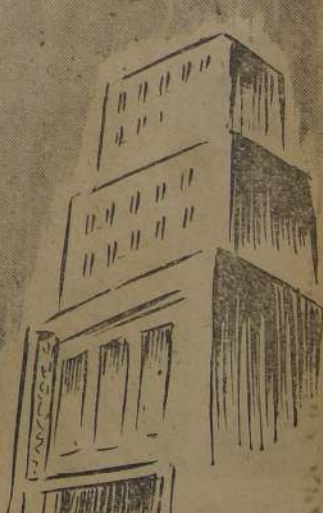
IMPORTADORES EXCLUSIVOS

**OSSA & MAX**

Dirección Telefónica: OSMAX

BANDERA 154  
CASILLA 9820

TELEFONO 86515  
SANTIAGO





# TACTICAS SECRETAS ANUNCIA EL FUTBOL INGLES

LONDRES.—(Bipol).—(Por avión).—Antes de gran partido del 15 de abril, en que se enfrentarán Escocia e Inglaterra en la serie de encuentros de la Copa Mundial, la Asociación de Fútbol británica pondrá en práctica, probablemente, planes revolucionarios, concebidos para preparar al equipo inglés.

Unas semanas antes de este partido se reunirán en lu-

gar secreto, donde permanecerán entrenándose jugando partidos de prueba y examinando tácticas, 22 de los mejores futbolistas ingleses.

Harán una escapada por un día solamente, para jugar por sus clubes el 8 de abril. Cuando se acerque la hora, doce de ellos irán a Frosin, en Ayshire, para los preparativos finales para el partido contra Escocia, en Hampden Park.

Aunque se cree que la finalidad principal de estos planes sagrados, todavía no aprobados definitivamente, es la Copa Mundial, también han sido concebidos para contribuir a que Inglaterra derrote a Escocia, pues quien gane este partido gana el campeonato británico.

Los escoceses han dicho ya, que irán a Río de Janeiro como campeones, o no irán; que tienen grandes esperanzas de lograr

su objetivo, lo indica el hecho de que ya se han hecho pasajes para el Brasil.

Inglaterra irá a Río cualquiera que sea el resultado de su prestigio ganará mucho si fuera con los jugadores del equipo británico; de suerte que el partido promete ser interesante en extremo.

## Rechazó el decreto de su ascenso Presidente Perón

BUENOS AIRES 30. (U. P.).—El Presidente argentino, Juan D. Perón, ha vetado su propio ascenso a General de División, al eliminar su nombre de la lista de

ascensos para altos oficiales del Ejército, Armada y Fuerza Aérea, presentada por el Senado a mediados de la semana. Perón firmó hoy la lista de ascensos, pero su nombre no aparecía en la misma, a pesar de encabezaba la lista de Generales de Brigada que reciben ascenso.

## REORGANIZACION DE SU GOBIERNO HARA OLIVEIRA SALAZAR

LISBOA, 30.—(U. P.).—Se cree que el Primer Ministro portugués, Antonio de Oliveira Salazar, reorganizará su Gobierno el mas próximo y circulará noticias que se aprobarán nuevas asignaciones para el presupuesto de Defensa Nacional, a fin de preparar el país para cumplir con las obligaciones contraídas bajo el Pacto del Atlántico Norte.

Se cree que probablemente sea llamado de Washington el Embajador Pedro Theotónio Pereira, para ocupar el cargo de colaborador principal de Salazar. También se cree que Salazar nombrará varios ministros nuevos en enero y que creará nuevos departamentos de Gobierno para mejorar la eficacia del mismo.

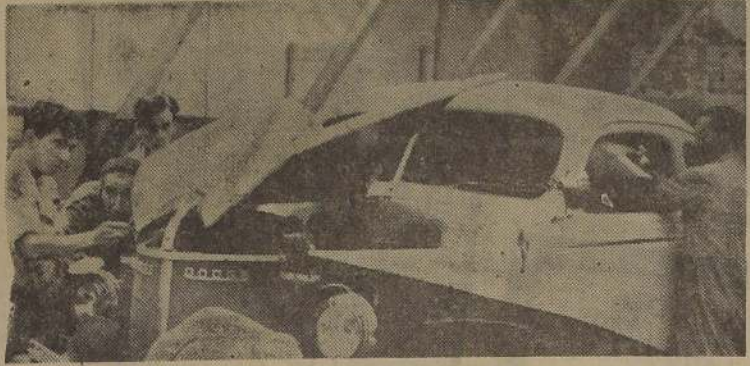
Se ha fijado para mañana la publicación del presupuesto y fuentes informadas dijeron que Portugal destinará una partida adicional de diez millones de escudos para el Departamento de Guerra y ocho millones de escudos adicionales para la Marina.

## CONSUL ENVIARON RUSOS A CIUDAD DE SHANGHAI

HONG KONG, 30.—(U. P.).—La radio de Peking informó que el Gobierno comunista chino aprobó la apertura del consulado soviético en Shanghai. Dicho consulado está a cargo de un funcionario ruso que atendía el consulado durante el Gobierno nacionalista.

Por otra parte, el Viceministro de Hacienda comunista pronosticó que para el año entrante China resolverá su problema de alimentación sin recurrir a la importación de alimentos extranjeros. No dio detalles sobre cómo se logrará tan extraordinaria cosa, pues siempre aún en los casos de abundantes cosechas, China ha dependido mucho del arroz que importaba de Birmania, Indochina y Siam. Hace poco los comunistas chinos admitieron que su país se ve confrontado "con la peor hambruna de las últimas décadas".

Se anunció para el primero de enero la aparición del biemanual en inglés "China del Pueblo" para "familiarizar a los amigos extranjeros" sobre los "progresos realizados en la gigantesca labor de reconstrucción nacional".



EL DODGE DE LOS LYON.—Activamente se está trabajando en la preparación del Dodge que guiarán los hermanos Matías y Francisco Lyon, en la importante prueba denominada "Las Mil Millas Argentinas", que se correrá en Buenos Aires el 6 de enero próximo. También actuarán Jorge Verdugo y Bartolomé Ortiz.

## Gran experiencia recogió en EE. UU. el volante argentino Juan Galvez

BUENOS AIRES, (Especial).—A 1936 inclusive. Fue segundo en 1937 y tercero en los años 1938 y 1939. Sus conocimientos técnicos y su experiencia de corredor lo han llevado a crear máquinas exclusivas para esas pruebas y que han rendido en la forma que destacan los triunfos de las mismas en los últimos años. A propósito de los coches que van con la denominación "Little Crown Special" y con motores llamados "Meyers Drake", nos dice Juan Galvez:

—Los chasis pueden observarse que son muy robustos. Las planchuelas de los largueros son anchas y fuertes. El coche de Mauri Rose es de tracción delantera; los otros dos, de tracción trasera. Lo interesante es observar que en el de Holland los paliers no van reñados, sino que al aire. En la parte trasera se aprecia un elástico tipo Ford. Los tanques no son de aluminio sino que de chapal galvanizada. Por lo visto a Lou Moore no le interesa mucho extraer unos kilos sino que le preocupa más la robustez del vehículo. Además, a veces agudizados los travesaños, la carrocería es de aluminio. Los motores son de cuatro cilindros y con una capacidad cilíndrica de 4,385 centímetros, con alimentación normal por medio de dos carburadores. Están en la reglamentación que admite hasta los cuatro litros y medio con ese tipo de alimentación. Tienen válvulas a la cabeza con dobles árboles de levas, a razón de dos válvulas de admisión y dos de escape por cada cilindro. Los coches llevan una rodada alta para disminuir la fricción de la goma con el suelo y porque la carrera no exige recurrir a los cambios violentos de régimen de revoluciones. Los coches son fabricados para el escenario y tipo de carrera, pero se advierte que existen grandes conocimientos técnicos que podrían volcarse en cualquier otro tipo de carrera si es que a los americanos les interesa. Como en Indianapolis es necesario mantener una velocidad, de ahí también el rodado alto, que está relacionado con la marcha y con el régimen de los motores. El gentilísimo Lou Moore no ha vendido secretos para mí. Mostró todo lo que tenía y me vendió uno de los coches que serían reemplazados al yo quería intervenir en la carrera del año próximo. En ello no he pensado. Fue a Estados Unidos a pasear y he vuelto muy satisfecho de lo que vi. La técnica de los americanos difiere de la europea. Ellos no recurren al compresor. Prefieren los cuatro litros y tracción, es decir las mayores seguridades de rendimiento. No es posible, entonces, establecer comparación. Ellos viven sus carreras y todo el esfuerzo del año se concentra en las 500 Millas. Pero si quisieran hacer el tipo de carrera europea, se advierte que la capacidad de trabajo y los conocimientos técnicos los llevarían a competir sin desmedro.

Las palabras de Juan Galvez nos facilitan una aclaración. Cuando el malogrado Ralph Hepburn

batió el record de vuelta en 1946 con una media de 216.515, la información consignada al dorso de la foto que nos llega, expresaba que se trataba de un motor Ford V8. Una nueva referencia al record determinó que el amigo Macoco Alsaga Umué nos enviara una línea, aclarándose que no se trataba de un Ford sino que de un motor con tapas especiales. —No es posible —expresa Juan Galvez— suponer a las máquinas de Indianapolis tienen mucha o poca reprise. Conviene no olvidar que la vuelta inicial de la última carrera se hizo a 202.075 de media. Verdad es que los coches llegan en movimiento, a poco más de cien kilómetros por hora, pero el llegar a más de los 200 en la primera vuelta, dice que los motores tienen bastante reacción. Fue Duke Nalon el que fijó la vuelta inicial record que queda citada y en la carrera sufrió un accidente impresionante del que escapó con vida en forma milagrosa. De paso diremos que a la 25.ª vuelta la media del puntero de 1949 era de 205.550.

## Por primera vez en "La Scala" de Milán se silbada la ópera Bohème, de Puccini

MILAN, 30 (U. P.).—Toda Italia está integrada por la emoción que ocurre en el mundialmente conocido Teatro de La Scala.

La temporada operística se inauguró con la ópera favorita de Puccini, La Bohème. El público de la alta sociedad llenó el auditorio pagando un record de 10.000 liras por boleto. El total recaudado fue de 10 millones de liras.

Pero no se escucharon gritos de "bravo" ni "bis". Algunas personas hasta llegaron a rechazar la producción. Los críticos dijeron que el director y los músicos habían sido un fracaso. También dijeron que los cantantes habían sido "fracasos vocales".

Uno de los críticos dijo: "Sensiblemente la ópera no fue de Puccini. Se interpretó demasiado a lo Wagner, con toda la pesadez del estilo alemán". Añadió que el aria de Mimí en el primer acto pudo muy bien haber dicho la soprano "Me llaman Mimí, pero mi nombre es Brundilla".

## GOBIERNOS COREANOS RECONOCEN A ESTADO DE INDONESIA

SEOUL, (Corea) 30. (U. P.).—República de Corea, una joven, tomó la iniciativa de reconocer a Indonesia, una república reconocida hoy por Estados Unidos, Francia, Reino Unido de Ginebra, etc.

El Gabinete aprobó una resolución que reconoce a Indonesia. El reconocimiento fue dado a conocer por un anuncio del Ministerio de Relaciones Exteriores.

Man Mimí, pero mi nombre es Brundilla".

## Despertar del NUEVO AÑO

Los regalos preferidos: —BATAS DE LEVANTAR —PIJAMAS —BATAS DE BAÑO Para caballeros y niños.

## LA CASA de los PIJAMAS HUERFANOS 1165 ENTRE BANDERA Y MORANDI

## APROVECHE LOS ULTIMOS DIAS DE LA GRAN LIQUIDACION



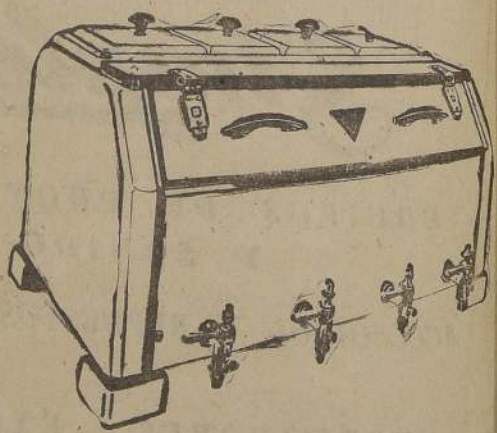
## — DE — SASTRERIA KAZ POR TERMINO DE LA SOCIEDAD ¡PRECIOS JAMAS VISTOS!

- AMBOS, desde \$ 1.680.—
- PALM BEACH, desde \$ 2.500.—
- PALM BEACH, desde \$ 2.120.—
- VESTONES sport, desde \$ 1.200.—
- PANTALONES, desde \$ 680.—
- TERNOS, casimir importado, confección propia, desde \$ 3.450.—
- TERNOS, casimir oveja, de primera, desde \$ 3.250.—
- AMBOS, gabardina importada, óptima calidad, desde \$ 3.750.—

POR CADA COMPRA SE REGALAN NUMEROS DE LA POLLA

## KAZ AHUMADA 16

## ¡Sensacional e indispensable!! para FUENTES DE SODA BARES Y RESTAURANTES. ES EL...



## REFRIGERADOR PARA LIQUIDOS

## Helvetia

- Cuatro depósitos de 14 litros c/u.
- Gran presentación y calidad.
- Muy bajo costo de consumo.
- Extraordinarias facilidades de pago.

PROPORCIONA MEJOR SERVICIO QUE UN REFRIGERADOR ELECTRICO, SIENDO SU COSTO "MUCHISIMO" MAS BARATO.

Leche, jugos de frutas, y Vinos, más puros y heladitos.

VEALO, ADMIRELO Y COMPRELO EN:

AGUSTINAS 833 - LOCAL 225 GALERIA IMPERIO

## Helvetia



*Paramount Films*  
*La marca de prestigio.*

*Desea a todos  
los públicos*

Feliz

y

Próspero  
Año Nuevo.

PEL  
MEX

LA MARCA DE LOS EXITOS

Las estrellas de Pel. Mex. de Chile desean a  
Ud. bienestar en Pascua y Prosperidad en 1950

María Félix

Jorge Negrete

Luis Sandrini

Elsa Aguirre

Libertad Lamarque

Arturo de Córdova

Dolores del Río

Marga López

Fernando Soler

Pedro Infante

María Antonieta Pons

Gloria Marín

Rafael Baladón

Tin Tan

Armando Calvo

Rita Macedo

Mercedes Barba

Rosita Quintana

Joaquín Pardavé

Miroslava

Sofía Álvarez

Carlos López Moctezuma

Julián Soler

Luis Aguilar

Charito Granados

Pedro Armendariz

CINEMATOGRAFIA SELMAN LTDA.

DESEA A TODOS SUS FAVORECEDORES

Un Feliz y Próspero Año Nuevo

Y tiene el agrado de anunciar su primer  
y gran estreno 1950

“Los Niños Nos Miran”

El film italiano que conmovió a toda Europa

MIÉRCOLES 4 DE ENERO

simultáneamente en los teatros

FLORIDA - AUDITORIUM

CINES UNIDOS

DESEA

FELIZ  
AÑO 1950

a los distinguidos habitués a sus teatros

“LUX” - “FRANKLIN” - “REPUBLIC”

“MINERVA” - “RIALTO” - “NUNOA”

SANTIAGO, 31 DICIEMBRE 1949

Benjamin Rodríguez  
Guzmán

PROPIETARIO DEL

GRAN PARQUE ROSEDAL

Y EMPRESARIO DEL

TEATRO CAUPOLICAN

Desea a sus favorecedores y público en general

UN FELIZ Y PROSPERO

AÑO NUEVO

1950







## Muerte a una pariente suya enferma Cáncer eminente médico de los E. U.

MANCHESTER (News Hampshire, EE. UU.), 30 (U. P.).—Las autoridades dijeron que el doctor Hermann N. Sanders, de 65 años de edad, al que se le había dado muerte a una pariente suya de cáncer, como "un acto de misericordia", al inyectarle un centímetro cúbico de cianuro.

Sanders declaró: "Lo que yo hice fue un acto de misericordia. Yo sé que si yo no lo hubiera hecho, él habría muerto de cáncer y yo habría sido responsable de su muerte. Yo sé que si yo no lo hubiera hecho, él habría muerto de cáncer y yo habría sido responsable de su muerte. Yo sé que si yo no lo hubiera hecho, él habría muerto de cáncer y yo habría sido responsable de su muerte."

re. Ella puso su descubrimiento en conocimiento de la Junta del Hospital, la que a su vez informó al doctor médico Dr. Robert B. Birn, de que aparentemente el paciente había muerto. Birn examinó los registros y notificó al Fiscal O'Grady y al sheriff Thomas B. O'Brien.

El doctor Sanders reconoció que el paciente había muerto de cáncer y que él había sido responsable de su muerte. Él dijo que él había sido responsable de su muerte y que él había sido responsable de su muerte.

El doctor Sanders declaró que él había sido responsable de la muerte del paciente y que él había sido responsable de su muerte. Él dijo que él había sido responsable de su muerte y que él había sido responsable de su muerte.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia. Los miembros interrumpieron el discurso de Jujuy a Bolivia.

Presidente Perón y señora tomarán breves vacaciones. BUENOS AIRES, 30.—(U. P.).—Según un anuncio oficial, el Presidente Perón y su esposa tomarán un breve descanso, desde el primero hasta el ocho de enero en su quinta particular de San Vicente, a corta distancia de Buenos Aires. El Presidente sólo interrumpirá su descanso el día cinco para concurrir a la casa de gobierno, para firmar el despacho oficial.

## SAQUEARON VAPOR PANAMENO QUE SE HUNDIO EN EE. UU.

NEAS BOY (Washington), 30 (U. P.).—Más de un millón de dólares en mercaderías saqueadas del vapor panamense "Andalucía", que se partió en dos cerca de la costa, están siendo recuperadas en todo el Estado de Washington. Los jefes aduaneros en la costa noroccidental.

## Convenio fronterizo han firmado Rusia y Noruega

OSLO 30, (U. P.).—Noruega y Rusia firmaron un convenio por el cual, se fijan las normas para resolver sus problemas fronterizos. Fuentes bien informadas dijeron que el acuerdo cubre problemas que se han llevado a flote por el río Pasvik que marca la frontera entre ambos países y se penetra en territorio ruso, o el ganado de un país que se pasa al otro.

## Amplio mercado para algunos productos británicos existe en los Estados Unidos

ESPECIAL PARA "LA NACION", POR ALLAN OSBORNE

LONDRES, 30 (Especial, por Allan Osborne).—Entre vistado por los periodistas londinenses a su regreso de Washington, el Ministro de Comercio, Harold Wilson, expresó: "Aparte de una semana en Washington, donde estuve al frente de la delegación británica, en las primeras fases de la Conferencia de la Organización de Alimentos y Agricultura, sólo tuve una semana para visitar otros centros". De estos eligió el Ministro, Nueva Orleans, Chicago y Nueva York, donde recientemente se han nombrado asesores industriales y comerciales en los consulados del Reino Unido.

"Mi primera impresión—continuó—fue la de que hay una gran demanda insatisfecha de algunos de nuestros productos tradicionales, como el whisky escocés, las porcelanas finas, los tejidos y los casimires. Pero existe, también, mercado para una gran variedad de otros artículos—si se aplican a la venta los métodos y el impulso debidos—, desde el momento en que los precios han dejado de ser un factor de limitación."

La segunda impresión del Ministro de Comercio es la de que, al dejar los precios de ser la cuestión principal, el problema es ahora más de entregas que de ventas. La rapidez en la atención de los pedidos es lo importante, y la certidumbre de la entrega para una fecha determinada, es un factor vital.

La tercera observación de Mr. Wilson no hizo reforzar el criterio de Sir Stafford Cripps, de que el problema del dólar no se puede resolver solamente en el otro lado del Atlántico. "Los mercados en el este y bien al sur, con buena voluntad y fletes más baratos, pueden proporcionarnos una línea de entregas más fácil y más beneficiosa para llegar a los Estados Unidos" agregó.

Explicó, también, el Ministro, las dificultades con que había tropezado para demostrar en Estados Unidos que los embarques de whisky escocés estaban predeterminados por las cantidades dejadas a añejar en años anteriores. "La tarea principal—dijo—recae sobre los industriales y comerciantes del Reino Unido. Para muchos norteamericanos fue una sorpresa saber que nuestro comercio de exportación no está en manos de departamentos gubernamentales. Está casi enteramente en manos de particulares y virtualmente libre de toda fiscalización del Gobierno."

Terminó diciendo que era para él evidente, dondequiera que iba, "que había una demanda suficiente a los precios actuales, como para que nuestros exportadores, dentro de un período razonable, pudieran triplicar sus exportaciones a los Estados Unidos, haciendo que el problema del dólar quedara dentro de límites abordables."

## Estragos causa temporal en campos portugueses

LISBOA, 30.—(U. P.).—Un temporal de viento acompañado de fuertes lluvias azotó a Lisboa y la zona montañosa del país al norte de esta ciudad, en la provincia de Beira. El tránsito en la capital quedó prácticamente paralizado durante varias horas y el movimiento marítimo en el puerto y en el aeropuerto local fue suspendido.

Numerosos edificios en Espinho y Celorico, en la provincia de Beira, y en Vila Nova Cerveira, quedaron dañados, en tanto que las cosechas en toda la mitad septentrional del país sufrieron estragos.

## CAMPESINOS ITALIANOS PIDEN AL GOBIERNO LA ENTREGA DE TERRENOS

ROMA, 30.—(U. P.).—Los dirigentes de los campesinos italianos se reunieron hoy en esta ciudad, para pedir la intervención del Gobierno en sus reclamaciones sobre las propiedades agrícolas no cultivadas. Los campesinos se reunieron bajo la dirección de funcionarios comunistas del trabajo, que pidieron al Ministro de Agricultura.

## Asesinó a su amigo por cantar "La Cumparsita"

BUENOS AIRES, 30 (U. P.).—Algunos amigos de un residente de la villa Constitución, llamado Quintana, después de celebrar la Navidad con varias corridas de tragos, fueron a la casa de Quintana, y directamente debajo de su ventana comenzaron a cantar el familiar tango "La Cumparsita", con acompañamiento de acordeón.

Quintana, que también había celebrado una Navidad "muy mojada", y estaba ya bastante chispo, no apreció la música de sus amigos, y sacando un revólver disparó en contra de la primera silueta que vio debajo del balcón. La bala salió a través de la noche, y se alojó en el corazón de José Marinelli, que tocaba el acordeón. Marinelli murió instantáneamente.

ra, Antonio Segni, formular en forma oficial su política al respecto.



*Flores y Kersting y Cia.*  
ARTICULOS ELECTRICOS  
MONJITAS 825. CASILLA 3161  
SANTIAGO  
DESEAN A UD.  
*Un Feliz y Próspero Año Nuevo*  
ENERO 1950

## SERVICIOS DE BENEFICENCIA Y ASISTENCIA SOCIAL

# REMATE DE PROPIEDADES

Los Servicios de Beneficencia y Asistencia Social enajenarán, en pública subasta, las siguientes propiedades, en las fechas que para cada una de ellas se indican:

SANTA ROSA N.º 56 AL 58.—Espléndido sitio a un paso de la Alameda Bernardo O'Higgins y frente al barrio residencial del ex Hospital San Juan de Dios. Superficie: 1,095 m<sup>2</sup>.; mínimo rebajado: \$ 2.700.000.—; fecha del remate: 7 de Enero de 1950, a las 15 horas; forma de pago: 25 o/o al contado; 25 o/o a seis meses, 25 o/o a doce meses y 25 o/o a dieciocho meses plazo, con interés del 8 o/o anual y 12 o/o en caso de mora.

ESMERALDA N.º 853.—Propiedad de renta muy central que quedará a pocos metros de la importante Diagonal que se está construyendo de Mapocho a la Plazuela Santo Domingo. Superficie: 416 m<sup>2</sup>.; mínimo: \$ 1.600.000.—; fecha del remate: 11 de Enero próximo, a las 15 horas; forma de pago: 40% al contado, 20% a seis meses, 20% a doce meses y 20% a dieciocho meses plazo, con 8% de interés y 12% en caso de mora.

ROBERTO ESPINOZA N.º 1270.—Propiedad constituida por dos casas de renta con una superficie total de 537 m<sup>2</sup>. Ubicada a cuadra y media de la Av. Matta. A propósito para transformar. Mínimo: 270 mil pesos; fecha del remate: 10 de Enero de 1950, a las 15 horas; forma de pago: 25% al contado, 25% a seis meses, 25% a doce meses y 25% a dieciocho meses plazo, con un interés del 8% anual y 12% en caso de mora.

Todos estos remates se efectuarán en la Oficina del Tesorero General de Beneficencia, Mac Iver 541.

## FUTURAS VENTAS

Posteriormente, la Beneficencia enajenará importantes propiedades aptas para loteo, tales como:

QUINTA BELLA.—Ubicada entre las avenidas Recoleta y El Salto, en la comuna de Conchalí. Superficie: 23,9 hectáreas.

CHACRA SANTA RITA.—Ubicada en la Gran Avenida frente a la Municipalidad de La Cisterna. Superficie: 16 hectáreas.

QUINTA SAN JOSE.—Ubicada en el pueblo de Renca, a tres cuadras de la plaza. Dividida en 9 hermosos lotes de 2,200 m<sup>2</sup>., con árboles frutales y parrones en plena producción.

Mayores antecedentes pueden consultarse en la Sección Técnica, Monjitas 689, oficina 36, de 10 a 16 horas.

EL SECRETARIO GENERAL

## La BBC de Londres

Transmite diariamente en Castellano para América Latina de 18,00 a 23,45 hora chilena.

BOLETINES NOTICIOSOS  
\* diariamente a las 18,10 y 19,00 \*  
\* 20,00 y 22,00 y 23,21 horas. \*  
\* MUSICA, CHARLAS, RADIOTEATRO, \*  
\* COMENTARIOS Y DEPORTES \*

## DESTACAMOS LOS SIGUIENTES PROGRAMAS:

ENERO

Domingo 1.º, a las 19.45.— Canciones latinoamericanas cantadas por Olga Prager Coelho, con acompañamiento de guitarra.

Domingo 1.º, a las 20.15.— La Orquesta Sinfónica de la BBC, bajo la batuta de Sir Adrian Boult, interpreta la Sinfonía N.º 53 en Re, de Haydn, y Variaciones Sinfónicas de Dvorak.

Lunes 2, a las 20.15.— Personalidades del cine inglés: Charla sobre la actriz Anna Neagle.

Miércoles 4, a las 18.15.— Revista sobre temas agropecuarios. Este programa se repite el jueves 5, a las 21.

Sábado 7, a las 18.15.— Comentario sobre el Lejano Oriente. Este programa se repite luego, a las 22.15.

Domingo 8, a las 19.45.— "Variaciones y fuga" del compositor chileno Juan Orrego Salas, interpretadas por la pianista Ilona Kabos.

Lunes 9, a las 18.15.— Comentarios sobre la actualidad por ATALA. YA. Este programa se repite luego, a las 22.15.

Miércoles 11, a las 21.— "Asalto a mano armada". Dramatización de un hecho policial tomado de los anales de Scotland Yard. Este programa se repite el sábado 14, a la misma hora.

Viernes 13, a las 21.— Panorama cultural. Un programa con informaciones de las recientes novedades artísticas en Gran Bretaña.

Para mayores detalles de los programas dirigirse a la

**B B C**

Casilla 148-D Santiago.



**JOYERIA BLEIHOLDER**  
BANDERA 268  
OFERTA ESPECIAL DE PASCUA  
RELOJES DE SENORA SUIZOS, 15 RUBIES  
\$ 1.700.--  
[Garantía diez años]  
SIN COMPROMISO ALGUNO, VISITE LA  
**JOYERIA BLEIHOLDER**  
BANDERA 268



# LOS CORREDORES DE PROPIEDADES

## DESEAN A USTED UN FELIZ Y PROSPERO AÑO NUEVO



**FCO. GOMEZ G.  
Y CIA.**

**TURISCAM**

TURISMO, CAMBIO Y TRANSPORTES S. A.  
SANTIAGO — VALPARAISO  
PROPIEDADES  
COMPRA - VENTA DE PROPIEDADES, FUNDOS, GRANJAS,  
Y PARCELAS. — ADMINISTRACIONES

**LOTEOS Y PARCELACIONES  
SANTIAGO — VALPARAISO**

Bandera 177 - Fono 67856 Plaza de la Justicia 45  
Casilla 3786 Of. 505 - Tel. 7161 - Cas. 303  
Dirección telegráfica: "TURISCAM"

**GUILLERMO  
ANRIQUE MUJICA**  
CORREDOR DE PROPIEDADES

HUERFANOS 1219 — CASILLA 282  
— TELEFONO 88189 —

Administración, arriendos y compra-venta de propiedades rústicas  
y urbanas, loteo y parcelaciones

**SEGUROS**  
PRESTAMOS HIPOTECARIOS

**MATIAS BOÑAR FERNANDEZ**

Propiedades, Seguros e Hipotecas

— MORANDE 450 —

3.er Piso — Oficina 34 — Teléfono 74928

**URRUTIA Y FARIZO LTDA.**  
PROPIEDADES — ADMINISTRACIONES

ESTADO 152 — OF. 627 — FONO 65415

— SANTIAGO —

**ARTURO PACHECO ROJAS  
LUDIM SOTO HERNANDEZ**

COMPRA — VENTA  
PROPIEDADES  
URBANAS Y RURALES  
LOTEOS

757 — HUERFANOS — 757  
OFICINA 215 — FONO 36557 — Edif. Teatro Principal

**J. M. BARRERA**  
CORREDOR  
— DE —  
PROPIEDADES

SAN ANTONIO 72 — TELEFONO 89750  
OFICINA 10 SANTIAGO

**MARAMBIO  
— Y —  
RODRIGUEZ**  
EDUARDO SANCHEZ  
MONTES  
PROPIEDADES

ADMINISTRACIONES — COMPRA-VENTA  
ARRIENDOS — SEGUROS — CREDITOS  
HIPOTECARIOS — FUNDOS — PARCE-  
LACIONES Y URBANIZACIONES

BANDERA 140-K — 3.er PISO  
OFICINA N.º 4 Fonos: 69535-84524  
— SANTIAGO —

**MONTALVA QUINDOS**  
CORREDORES DE PROPIEDADES



— TEATINOS 349 —

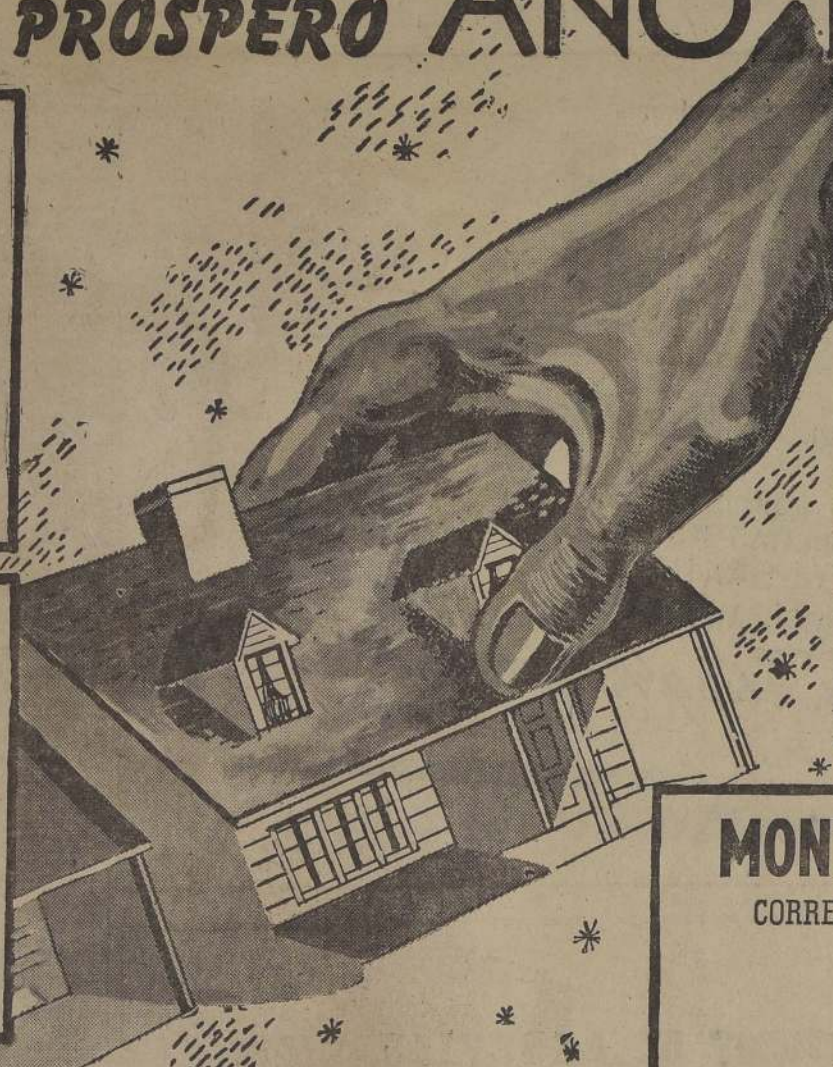
CASILLA 13215 — FONO 62131

**JAIME EGAÑA B.  
Y CIA. LTDA.**

PROPIEDADES

MONEDA 1054

SEGUNDO PISO — FONOS: 85151 y 85434



**1950**





# Un Feliz y Prospero AÑO NUEVO

DESEAMOS A NUESTRA DISTINGUIDA CLIENTELA



**Armería Italiana**

**AHUMADA 64**  
Saluda a su distinguida clientela y amigos en general y, como siempre, pone a su disposición toda clase de artículos del ramo, además de sus talleres para reparación de toda clase de armas de fuego.

Casa establecida en 1908



**ARTURO FRIEDEMANN**

MONEDA 1019  
FONO 88369

Desea a su distinguida clientela y amigos, un feliz y próspero Año Nuevo.

Un regalo preferido  
**medias NYLON**

**AHORA, LO MAS ELEGANTE: COSTURA NEGRA**  
Super Vela "Celofán" \$ 175  
y tipo "SUPREME" 195  
(Marcas registradas)  
**OTRAS OFERTAS**  
NYLON finas \$ 78  
REFORZADAS \$ 95  
VELO fino 115  
SUPER VELO oferta especial 155  
SUPER VELO "Celofán" sin costura 155  
NOTA: Hay 10 tipos más con y sin costura, de menor precio.  
**DESCUENTOS POR DOCENAS**

FCA. DE MEDIAS *Nylon*  
**MAC IVER 210**  
(NO CONFUNDIR)

**OPTICA PINCUS**  
Moneda 1033

Desea a su distinguida clientela y amigos en general,

**UN FELIZ Y PROSPERO AÑO NUEVO**

Optico diplomado en Chile y Europa.  
Teléfono 88244



**REMATE FORZOSO DEMOLICION**

**20.000 CAMISAS**  
PARA TODOS LOS GUSTOS AL MEJOR POSTOR

**EL ULTIMO MES DE REGALOS**  
CAMISAS, DESDE \$ 65.— HASTA \$ 350.—

Corbatas, ropa interior para damas y caballeros a mitad de precio

DESCUENTO EXTRA A LOS COMERCIANTES

**FABRICA DE CAMISAS Y ROPA INTERIOR**

**"La RECOLETA"**  
RECOLETA 565 AL LADO TERCERO RECOLETA



**UN PROSPERO Y FELIZ AÑO NUEVO**

LE DESEA A UD. Y FAMILIA EL  
**RESTAURANT MARTINI**  
— BANDERA 560 —

GRAN COMIDA DE AÑO NUEVO  
RESERVE SU MESA CON TIEMPO A LOS TELEFONOS 86178 y 68035

**LA MAS GRANDIOSA LIQUIDACION DE CAMISAS POR BALANCE!**  
LAS LIQUIDAREMOS A CUALQUIER PRECIO

NO QUEREMOS DEJAR NI UNA SOLA CAMISA PARA EL OTRO AÑO.— VEA NUESTRAS VITRINAS.— LIQUIDAMOS CAMISAS FINAS DE ULTIMA MODA, A PRECIOS INCREIBLES— GRANDES LOTES DE CAMISAS DE POPELINAS IMPORTADAS Y NACIONALES. EN CORBATAS, EL MAS GRANDE Y NOVEDOSO SURTIDO.— PIJAMAS, CALCETINES, ROPA INTERIOR, PARA SEÑORAS Y CABALLEROS.

ESTA LIQUIDACION DURARA HASTA EL 31 DE DICIEMBRE

**Fabrica de Camisas "METRO"**  
SANTO DOMINGO ESQ. MORANDE

**Ella dice: PERFECTA!**

Es el mejor y más práctico de los regalos que se puede llevar al hogar.

Fabricadas en el sur de Chile, por técnicos especialistas con muchos años de experiencia en el ramo.

Son las más perfectas, económicas y totalmente aladas.

Indicadas para HOTELES, RESTAURANTES, COLEGIOS, etc.

Y no olvide: Un crédito KLEIMAN es un convenio entre amigos.

**Casa KLEIMAN**  
AGENTE EXCLUSIVO Y UNICO DISTRIBUIDOR  
ARTURO PRAT 270 YUNGAY 2825  
SANTO DOMINGO VALPARAISO

**PRESENTE QUE ATRAEN...**

ART. 86, en todos los colores. \$ 240.-

ART. 80, en todos los colores. \$ 240.-

ART. 120, en todos los colores. \$ 240.-

REEMBOLSO A PROVINCIAS

FABRICA DE CALZADO  
**Fidelita**  
M.R. FRANKLIN 487  
(CASI ESQUINA DE CARMEN)

**OPTICA CHILENA**

de A. RODRIGUEZ PRADO.  
SALUDA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA Y AMIGOS Y LES DESEA UN VENTUROSO Y FELIZ AÑO NUEVO.  
Especialidad en recetas de médicos oculistas  
**SANTO DOMINGO 832**  
FONO: 32071

**FABRICA DE IMPERMEABLES**  
SUCCESION DE JOSE MEDVINSKY

Desea a su distinguida clientela y amigos un feliz y próspero AÑO NUEVO

Avda. Almirante Latorre 308  
Acera de los Padres Franceses

**CASA SPRINTER**  
VICTORIA 1092 ESQ. SN. DIEGO  
TEMPORADA CICLISTA

Desea a su clientela de Santiago, provincias y amigos en general, un feliz y próspero Año Nuevo.

**REPUESTOS Y ACCESORIOS**  
— DESCUENTOS A COMERCIANTES —  
**DESPACHO A PROVINCIAS**





A NUESTROS FAVORECEDORES

UN FELIZ Y PRÓSPERO

AÑO NUEVO

1950



## AMERICAN BRAKEBLOK

SU NUEVA ESTACION DE SERVICIO

ALMIRANTE LATORRE 348

ERNESTO DIAZ ARCOS

Maquinarias modernas para colocar balatas,  
probar frenos y rectificar tambores.COMPLETO SURTIDO DE REPUESTOS PARA  
FRENOS HIDRAULICOS

Atendemos como de costumbre en

AVDA. B. O'HIGGINS 1717

## INCAR

Constantemente está recibiendo de importación, repuestos para todo los mo-

delos de automóviles, camiones y camionetas Chevrolet.

Actualmente tenemos gran surtido de:

PIRONES DE CAJA CAMBIO  
CORONAS Y PIRONES DE DIFERENCIAL  
RESORTES Y HOJAS PARA RESORTES  
EJES TRASEROS  
EJES CARDANES  
EJES Y SECTORES DIRECCION  
RODAMIENTOS  
RADIADORES

y un sinnúmero de repuestos largo de enumerar.

VISITENOS SIN COMPROMISO Y SOLAMENTE DESPUES COMPRAR EN

## INCAR

SUCESESORES DE  
KULENKAMPFF KNOOP & CIA.

## ELECTRICIDAD DE AUTOMOVILES

OSCAR SANCHEZ M.

10 DE JULIO 370 :—: FONO 36955  
— SANTIAGO —

Bocinas — Dinamos — Motores de Arranque  
BATERIAS — CARGAS Y ARREGLOS  
REPUESTOS Y ACCESORIOS

Especialidad encendidos — Instalaciones y  
Afinamientos

ESPECIALIDAD EN RADIOS  
DE AUTOMOVILES

## VALDIVIA — Y — ARACENA

LIMITADA  
REPUESTOS FORD  
BUJIAS CHAMPION

NEUMATICOS GOODRICH  
BATERIAS IMPORTADAS Y ACCESORIOS  
EN GENERAL

SAN PABLO 2536  
TELEFONO 67771 — SANTIAGO

## BERETTA Y OVIEDO LTDA.

REPUESTOS Y ACCESORIOS

FORD - CHEVROLET

RESORTES DELANTEROS Y TRASEROS IM-  
PORTADOS. EXISTENCIA PERMANENTE EN  
REPUESTOS AÑOS 1928 — 1949.

BUJIAS CHAMPION  
BATERIAS HART

13 — 15 — 17 — 19 Y 21 PLACAS  
— Envíos a provincias en el día —

ALAMEDA 2162 - FONO 82200

## FORD CHEVROLET

★  
REPUESTOS  
ACCESORIOS

★  
BLANCO ENCALADA 276  
AL LLEGAD A BASCUNAL

ESTACION DE SERVICIO  
DE RADIADORES

## PEDRERO

★  
ESPECIALIDAD EN DESTAPE DE  
RADIADORES

PANALES NUEVOS PARA TODA CLASE DE  
RADIADORES

GARANTIA EN EL TRABAJO

★  
MATUCANA 61-A

## FABRICA DE RESORTES WALKER Y CIA.

stock permanente de paquetes, hojas madre y hojas sueltas de toda marca  
de auto y camion. — Reparaciones rapidas y garantizadas. — Traigan su  
auto, moto o camion.

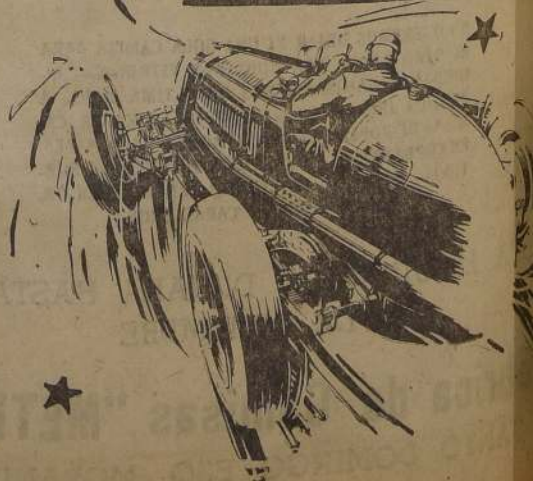
TRABAJAMOS CON LOS MEJORES ACEROS IMPORTADOS

PRECIOS SIN COMPETENCIA

DESCHACHOS A PROVINCIAS CONTRA REEMBOLSO

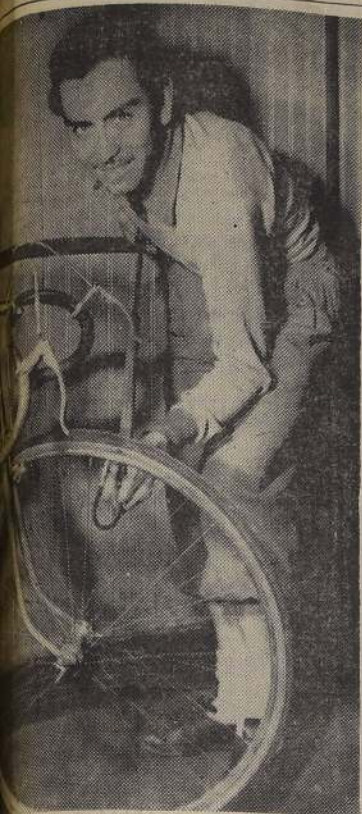
ALAMEDA N.º 2334 — REPUBLICA 35

TELEFONO N.º 91698





# ciclismo elige esta tarde a sus representantes



## PARA EL TORNEO SUDAMERICANO

A las 15.30 horas empezará esta tarde, en el Estadio Nacional, la última selección ciclista que ha organizado la Federación para elegir a los pedaleros que intervendrán en el próximo Campeonato Sudamericano, a realizarse en esta capital, a partir del 2 de febrero próximo.

Las pruebas principales del programa "scratch", en que se tendrá la oportunidad de ver a elementos de condiciones bastante aceptables, como son los hermanos Mario y Hernán Massanes, Reinaldo Acuña, José Díez, Jorge Chartier y Germán Castro.

Habrán, además, dos competencias de persecución, muy interesantes. En la primera de ellas actuarán, simultáneamente, cuatro corredores, pero corriendo individualmente. Exequiel Ramírez, Juan Garrido, Erasmo Marín y Luis Bahamondes serán los encargados de ofrecer un espectáculo atrayente y novedoso.

En los 4.000 metros persecución por equipos se harán presentes los siguientes cuadros: EQUIPO "A": Robino, Roussel, Acevedo y J. Díez. EQUIPO "B": H. Rojas, A. Moreno, S. Múñiz y A. Ramos. EQUIPO "C": Iruarte, González, Rivera y Cornejo. EQUIPO "D": Zamora, J. Arévalo, J. Belda y Richelmi.

Los 1.000 metros contra reloj, en los que actuarán Alfonso Moreno, José Díez, Jorge Chartier, Héctor Rojas y Reinaldo Acuña, será otra de las pruebas que seguramente acaparará la atención.

Por último, los 50 kilómetros por equipos a la "americana" con diez llegadas, permitirá apreciar el despliegue de capacidad de las siguientes parejas: Richelmi-Belda; Bahamondes-Marín; Zamora-Arévalo; Ramírez-Iruarte; Vega-González; Moreno-Garrido; Miquel-Ramos; Rojas-Acuña; Castro-Hidalgo; Rivera-Cornejo; y Mario con Hernán Massanes.

El equipo está formado por

## Rinconada y Quilapán definen hoy un torneo de polo



## A las 15.30 horas en la cancha S. Cristóbal

En la cancha principal del Club de Polo y Equitación San Cristóbal se disputará esta tarde la final del campeonato de handicap de polo de Chile. Llegan a disputar el título de campeón de handicap, los calificados equipos de Rinconada y Quilapán, el primero de larga y brillante actuación en la temporada, y el segundo que sólo viene actuando en este torneo por haber sido designado sus componentes integrantes de la selección chilena que fue al Campeonato Mundial de Polo de Buenos Aires.

Rinconada tiene, hasta el momento, dos copas ganadas, y se caracteriza por el empuje y gran pegada de sus integrantes. A pesar de su bajo handicap en conjunto, la ventaja que recibirá puede ser un factor decisivo en la contienda de esta tarde.

Quilapán, en sus dos matches por el campeonato frente a Malloa, primero, y después ante Universidad Católica en la semifinal, reveló manifestos progresos en su rendimiento y trabazón. Por otra parte, justo es recalcar que Quilapán es el team que juega el mejor polo del país y es el candidato más indicado para adjudicarse este año el título de campeón en el torneo libre que debe iniciarse la próxima semana.

Para el partido de esta tarde, que se iniciará a las 15.30 ho-

## ARBITRO INGLÉS QUE ACOMPAÑA A RACING NO ES ACEPTADO EN ESPAÑA

MADRID, 30.— (U. P.).— Se anunció que la Federación Nacional de Fútbol acordó que los partidos españoles-argentinos no los vuelva arbitrar el referé británico Harry Hartier, quien vino desde Buenos Aires en el mismo avión que lo hizo Racing.

Dicha decisión estaría basada en las protestas de parcialidad, formuladas por los equipos de Bilbao y Madrid. La Federación ha solicitado a la Federación francesa enviar un árbitro de esa nacionalidad, para actuar el domingo en San Sebastián, en el partido de Newell's Old Boys contra Real Sociedad.

## AUTOMOVILISMO DE B. AIRES FIJO FECHAS DE 3 GRANDES PREMIOS

BUENOS AIRES (U. P.).— Se introdujeron modificaciones en las pruebas internacionales de automovilismo en que participan argentinos y europeos, fijándose el 6 de enero para la clasificación del gran premio extraordinario María Eva Duarte de Perón, el 8 de enero para la prueba final. El 15 de enero el gran premio internacional Trofeo General San Martín, en el Mar del Plata y el 22 de enero para el gran premio Trofeo Acción de San Lorenzo, en Rosario.

Para este partido la formación de los equipos será la siguiente: MALLOA.— 1. Fernando Prieto; 2. Alfonso Chadwick; 3. Hernán Correa; y 4. Gustavo Larraín. UNIV. CATOLICA.— 1. Jal-

## UN BUEN TRIUNFO DEL CHILE-BRASIL EN TORNEO FEMENINO DE BASQUETBOL

En la cancha del Santiago Morning continuó efectuándose el Campeonato de Primavera de Básquetbol Femenino de los Barrios. Chile-Brasil derrotó al Población Carrera, 18 a 7.

Le Grand Chic venció al Población Zelada, 13 a 4. Francisco Arévalo derrotó al Ricardo Cumming, 19 a 12.

Población Edwards venció al Estrella de Quinta por W. O. SÍGUE EL JUEVES

Esta competencia continuará efectuándose el próximo jueves, con el siguiente programa: 20.30 horas, Unión 56 con Le Grand Chic.

21.15 horas, Francisco Arévalo con Independiente Población Carrera.

El domingo 8 de enero jugará, a las 19.30 horas, Ricardo Cumming con Estrella de Quinta.

Mario Inchauspe, Nicolás Ruiz Guinazú y los hermanos Carlos y José Torres Zabaleta, a los que se agregará después Jorge Torres Zabaleta. Luego de actuar en la India el equipo jugará en España.

## SA DE AGUA POTABLE DE SANTIAGO

## OPUESTA PUBLICA

Artes de paso y curvas de bronce. Las propuestas públicas para el 17 de enero de 1950, por la provisión de llaves de paso y curvas de diversos diámetros, se encuentran en la oficina de Adquisiciones, Alameda O'Higgins N.º 725. EL ADMINISTRADOR.

**¡Qué noche inolvidable de AÑO NUEVO en QUINTA NORMAL Restaurant!**

**CENA DE AÑO NUEVO**

Aperitivo al gusto  
Medallón de Langosta a la Rusa  
Crema de Palta  
Pollo a la Húngara  
Postre Bavarois  
Café  
Champaña

**Alegría y ambiente distinguido en el mejor Restaurant de Chile, al aire libre.**

**REGIA ORQUESTA—BAILES**  
**RESERVE SU MESA CON ANTICIPACION**  
— TELEFONO 91780 —  
PIDA PRESUPUESTOS PARA BANQUETES

**¡FELIZ AÑO NUEVO!**

Junto con desear un feliz y próspero Año Nuevo a sus favorecedores tiene la satisfacción de haber contribuido poderosamente a la economía particular

**HOY COMO AYER "VESTEX"**

ha cumplido la labor más importante dentro de las funciones que llevan al éxito del ser humano, VISTA BIEN Y CON DISTINCION ECONOMICAMENTE con telas de la mejor calidad

SI UD. HA ESTADO BIEN VESTIDO EN EL AÑO QUE TERMINA, CONTINUE HACIENDOLO y si no lo ha hecho: *Hágalo...*

**VESTEX**  
LA CONFECCION PERFECTA

**"LA MENDOCINA"**

Ha inaugurado su nueva sección **CREDITOS!**

SAN DIEGO 255 DE CONFECCION FINA (BOLSILLO CONTRA ROBO) FONONO 66665 M. R.





**RUMBO A LA CALLE.**—El ideal de un boxeador es enviar a su contendiente a la lona; pero éste parece que entendió mal las instrucciones y lo mandó a las plateas o a la calle. Seguramente tal escena dió después origen a pintorescos comentarios. El box es una actividad que se presta para los hechos curiosos y que siempre sirven de tema. Por tal razón, LA NACION, en combinación con Artistas Unidos, que en breve presentará el film "El Triunfador", ha iniciado un concurso de anécdotas con boxeriles, premiándose a las mejores.

## VARIAS NOTICIAS SOBRE DEPORTES

**EL "ORIENTE" ELIGE DIRECTIVA.**—En su última sesión, el Club Deportivo "Oriente" eligió la nueva directiva para el próximo año, la que quedó integrada por las siguientes personas: presidente, señor René Valenzuela; secretario, señor Mario Pérez; tesorero, señor Arturo Araya; y directores, señor Ernesto Maluenda y señor Ana Donoso. Esta institución del barrio Los Guindos, inauguró recientemente su cancha de fútbol iluminada, donde organizará festivales con clubes congeneres.

**DEPORTIVO HURACAN.**—Esta institución de la población Alameda, desarrolló una intensa campaña durante el año que termina. Su segundo equipo de fútbol tuvo gran figuración, pues durante la temporada perdió solamente cuatro partidos.

Se elenco infantil continúa ocupando el primer puesto en el Campeonato "Cracks del Mañana". Durante el año sus equipos jugaron 203 partidos, de los cuales, ganó 129, empató 49 y perdió 25, con un total de 329 goles a favor y 153 en contra. En pimiento, rayuela y básquetbol el "Huracán" obtuvo otros tantos triunfos sobre instituciones bien catalogadas en la capital.

**TORNEO DEL PEDRO AGUIRRE CERDA.**—El 8 de enero próximo, esta institución dará comienzo a un Campeonato de Fútbol en el cual tomarán parte varios clubes de reconocida capacidad. Con este fin, se cita a una sesión de delegados para el día 5 de enero a las 21 horas.

**JUVENTUD RANGERS.**—Ha organizado un festival de fútbol para el domingo 8 de enero en la cancha del Hospital Barros Luco, paradero 5 de la Gran Avenida. Tomarán parte en este torneo, los clubes Vicente Navarro, Juventud Comercial, René Aravena, Atlético Condor, Deportivo Bascunán, 56, Olímpico Araucano y Población Chilena. La secretaría del Juventud Rangers, está ubicada en Población Navarrete, pasaje H. número 2481, Comuna San Miguel.

**RENUNCIO AL "MIURA".**—El señor Gustavo Farfán, nos pide hacer pública su renuncia como dirigente del Club "Miura".

**FIESTA DEL "UNION TOESCA".**—En su local de Toesca 2047, pondrá término a sus actividades deportivas, con un baile familiar que tendrá lugar hoy a las 22 horas. En esta ocasión, se coronará a la Reina del Club, señorita Lucía Morales.

**ACEPTAN DESAFIOS.**—El Deportivo Carlos Moreno Acosta, para jugar los domingos en la mañana con dos equipos. No posee cancha.

## UN CONCURSO PARA ANECDOTAS DEL BOX

El box es un deporte y un espectáculo que se presta para situaciones pintorescas, ya sea entre los pugilistas en el ring; entre el público, especialmente el de galerías, o entre los pugilistas y el público. A lo largo de los años han surgido numerosas anécdotas boxeriles, que es interesante divulgar.

Con motivo del estreno de la película de ambiente boxerial titulada "El Triunfador", que se realizará el martes 10 de enero en el Teatro Central, hemos llegado a un acuerdo con Artistas Unidos y la Casa de Deportes "Sparta", para realizar entre nuestros lectores un Concurso de Anécdotas Boxeriles.

Las bases para participar en este certamen son las siguientes:

Se trata de enviar a la Sección Deportes de LA NACION, Casilla 464, Santiago, la narración de una anécdota ocurrida en los rings o relacionada con la vida del pugilista. El trabajo debe ser escrito a máquina, a renglón corrido, y de una extensión no superior a una carilla. Es necesario acompañar cada colaboración con un recorte de cualquiera información alusiva a este concurso.

Los trabajos más interesantes serán publicados diariamente en nuestras páginas deportivas. Se recibirán soluciones desde hoy mismo hasta el lunes 9 de enero y los resultados finales se publicarán en la edición del jueves 12. El fallo será inapelable y será otorgado por un jurado que integrarán representantes de LA NACION y de Artistas Unidos. Los mejores trabajos serán premiados con los siguientes premios:

**PRIMERO:** Mil pesos en dinero efectivo otorgados por Artistas Unidos. **SEGUNDO:** quinientos pesos en dinero efectivo, otorgado por Artistas Unidos. **TERCERO:** Un juego de dos pares de cuantes de entrenamiento, otorgados por Casa "Sparta". **CUARTO:** Un parte de cuantes "Sparta" de pueching-ball. **QUINTO:** Diez invitaciones por dos personas cada una, para asistir a las funciones de estreno de "El Triunfador" en el Teatro Central.

## CENTRO DEMOCRATICO

### AUDAX C. S. ITALIANO

Don Luis Montanari R., recientemente elegido presidente del Centro Democrático y Audax C. S. Italiano y el nuevo Consejo Directivo, desean a todos sus socios y a la colectividad italiana residente, como así también a todas las instituciones deportivas del país, un feliz y próspero Año Nuevo.

## Sobre la capacidad del equipo brasileño fútbol, Bangú, opinan Livingstone y Mach

Bastante interés ha provocado en el ambiente deportivo la capital, el debut del equipo de fútbol brasileño que enfrenta al cuadro de Universidad Católica, campeón profesional de la presente temporada.

Conversando ayer con algunos jugadores seleccionados, en el Estadio Santa Laura, que actuaron en el Sudamericano de Brasil, y que les tocó presenciar el debut del Bangú frente a Fluminense, nos manifestaron que el equipo carioca, aún cuando empató con Fluminense en aquella ocasión, demostró contar con un conjunto de jugadores de real valer. Manuel Machuca, el medio zaguero de Colo Colo, y que será un seguro integrante de la selección chilena, nos manifestó: "Bangú es un cuadro que cuenta con elementos sobresalientes para cumplir una campaña de nuestras canchas. Cuando el equipo de Fluminense se dio a conocer, llamó la atención la modalidad de estricta marcación en el juego brasileño".

Además de Rafanelli, Luis, Ismael y Djalma, que son bastante la línea media, integrada por Quaresma, especialmente el centro, Mímim, que es todo un experto en la cancha. Livingstone dijo: "Basta que en Bangú figuren Luis Rafanelli, Ismael, Djalma y Mímim, para que el equipo catalogado entre los grandes del fútbol carioca, y que puede asegurarse que será difícil de derrotar".

**RECORD EUROPEO EN ESTILO.**—OHLEGS (Alemania), 30. (U. P.). El nadador alemán Walter Klinge estableció un nuevo récord extraoficial europeo, pa-

Wolbochán debió ser A3C, en lugar de D2R; pero nos parece muy bueno, dentro de su plan, el avance 12. P.D. y 13. P.P. Una agresiva incursión de la dama negra fue luego hábilmente neutralizada por él, forzando la eliminación de las piezas más peligrosas (jugadas 20.a a 23.a). Digamos de paso, que 23. A x PT, hubiera sido muy arriesgada, y en cambio, 23. C5C, es excelente. A raíz de ella, Najdorf hizo una proposición de tablas que fue rechazada. Sin embargo, una vez desaparecidas las damas (jugada 25.a), el final con sólo torre, alfil y cinco peones por bando no ofrecía, dentro de lo normal, perspectivas de otra solución. Esta llegó al final de la sesión, tras la jugada 41.a, de las blancas, en que se declaró el empate.

**AUTOMOVILISTAS.**—No bote los cristales e inastillables de su automóvil y se lo recibiremos en parte de pago. DESPACHAMOS A PROVINCIA. VIDRIERIA PIMSTEIN. — COMPANIA 1860.

**Elimine SU ANTIGUO QUEMADOR**

**Cabot**

UNICO DISTRIBUIDOR: **ANTONIO POSTIGO T.**  
AHUMADA 131—OFICINA 404  
FONO: 88789. SANTIAGO

● ECONOMICO  
● PRACTICO  
● SIN HUMO  
● LLAMA FÁCIL  
● MAS CALOR

**CASA COSTOYA**

LA MAS SURTIDA EN ARTICULOS PARA REGALOS DE AÑO NUEVO

VASO para whisky decorado al fuego. Cristal sonoro Yungay, a \$ 65.—	EXPRESIDORES para jugo, modernos, gran surtido, a \$ 65.—	JUEGO de 6 copas, talladas, para vino, con su bandeja, a \$ 108.—
JUEGO mantel para té, bordado, con 6 servilletas, a \$ 145.—	JUEGO licorera cristal sonoro Yungay, tallado especial, forma moderna, a \$ 300.—	BAMBY con florero, de loza, decorado, a \$ 41.—
JUEGO mesa compuesto de 72 piezas, decorado con flores, loza Penco, a \$ 1.780.—	BANDEJA importada, americana, con lindos decorados, tamaño grande, a \$ 250.—	CIGARRERA de loza con decorados, a \$ 42.—
JUEGO para refresco, jarro moderno y 6 vasos grandes, tallados, a \$ 160.—	JUEGO para té, de fina loza inglesa, decorado moderno, compuesto de 17 piezas, a \$ 2.800.—	FLOREROS importados, gran surtido, desde \$ 40.—
PONCHERA compuesta de 13 piezas, tallado moderno, 1/2 cristal, con mango color, a \$ 450.—	JUEGO fruta 7 piezas, vidrio granulado, color rosa, a \$ 120.—	JUEGO de fina cuchillería suiza, mango labrado, inoxidable, 84 piezas, a \$ 5.800.—
POLVERA de loza con figuras decoradas, a \$ 42.—	JUEGO copas muy moderno, cristal sonoro Yungay, bien completo, de 88 piezas, a \$ 3.500.—	JUEGO de mantel para té, en colores, con 6 servilletas, a \$ 88.—
JARRON grande con lindos decorados, a \$ 130.—	JUEGO para torta, en vidrio labrado, 7 piezas, a \$ 130.—	JUEGO para vino, compuesto de 7 piezas, a \$ 95.—
CENICERO vidrio americano color rosa, a \$ 30.—	BOTELLA para mesa, importada, americana, de 2 litros, a \$ 60.—	CENTRO mesa cristal inglés, con pisa, a \$ 250.—
CAJITAS de 2 pañuelos bordados a mano, en batista importada, a \$ 75.—	FLOREROS en cerámica, de diversos tamaños y colores, desde \$ 20.—	FIGURA de Pierrot y Colombina, fina loza decorada, tamaño grande, cada una \$ 125.—
JUEGO de loza para la cocina, especial para guardar especias, compuesto de 13 piezas, a \$ 490.—	PAÑUELOS finos, para señoritas, estampados modernos, cada uno a \$ 26.—	JARRO para agua, muy fino, cristal sonoro Yungay, tallado moderno, a \$ 100.—
CENTRO mesa, de loza, en colores, a \$ 58.—		

**PUENTE 640 al 646**  
DESPACHAMOS A PROVINCIAS CONTRA REEMBOLSO  
CASILLA 464 — TELEFONO 81482

## TRIGESIMOSEGUNDO SORTEO Jabón Rococo

Nómina de las personas que resultaron premiadas en el Trigesimo Segundo de los envoltorios del JABON "ROCCO", efectuado el 17 del presente la asistencia de los representantes de la Cia. Distribuidora Nacional, Dunlop Ltd., Oficina de Publicidad C. A. Bofill y de la Compañía Industrial S. A.

**PRIMER PREMIO:** 1 Radio "Philo", Modelo 520 de valor de 3.650 pesos. F. 392933; Señorita MANUELA CASTRO, Casilla 264, SANTIAGO.

**SEGUNDO PREMIO:** 1 Estuche regalo para caballero, Faja N.º 423899; Señor BERTO DELGADO, Villagrande 1147, LOS ANGELES.

**TERCER PREMIO:** 1 Estuche regalo para señora, Faja N.º 031054; Señorita NA URIBE, Heras 1862, CONCEPCION.

**71 PREMIOS RESTANTES CONSISTENTES EN UN DE JABONELA "MILAGRO" PARA CADA UNO**

Faja N.º 334152 — María Canales D. — Luis Galdames 1770, Comuna Conchalí, SANTIAGO.

747081 — Ester Madrid Oguin — Muñoz Gamero 348, SANTIAGO.

847657 — Aní Rivas de Velásquez — C. Thuc. N.º 20, TALCAHUANO.

363413 — Claudina Fanfani — Alvarez de Toledo 875, Gran Avenida, SANTIAGO.

556894 — Luisa Moraga R. — A. Prat 422, CURANILAHUE.

197170 — Blanca Cano V. — Cerro Bellavista, Pasteur 488, VALPARAISO.

374581 — Luisa de Sepúlveda — Encinas 81, VISA DEL MAR.

1735177 — Roberto Solo Soto — Pueblo Nuevo; Inés 2138, TEMUCO.

061844 — María de Herrera — Estado 143, RANCAGUA.

185536 — Encarnación Zamora — Escuela N.º 27, PETORCA.

987197 — Olga S. de Henríquez — David Fuentes 385, TALCAHUANO.

398050 — María Toledo — Avenida Matía 373, SANTIAGO.

418520 — Carmel 76523 — Correo 2, SANTIAGO.

356103 — María Rodríguez — El Salto, Carrera N.º 12, SANTIAGO.

239151 — Hilda Gordillo P. — Tocornal 285, SANTIAGO.

599396 — Mercedes Orellana — Miguel Claro 515, SANTIAGO.

122226 — Olga Santander de Núñez — San Isidro 1599, SANTIAGO.

457210 — Nora Urrutia Quijada — Roble 1044, CHILLAN.

873081 — Carmen Salinas — Robles 9659, SANTIAGO.

720608 — Jorge E. Rivas A. — Freire 1811, CONCEPCION.

628135 — José Guzmán P. — Correo Santa Elena, SANTIAGO.

744465 — Lucía Manríquez G. — Mapocho 6030, SANTIAGO.

307495 — Teresa de Salinas — Manuel Garvallo 1033, ÑUÑES, SANTIAGO.

148691 — Raquel Vázquez Molina — Blanco 949, QUILPUÉ.

215526 — Mario López D. — San Ignacio 1059, SANTIAGO.

355082 — Violeta de Jeria — Prefectura Carabineros, CONCEPCION.

105353 — Mercedes Navarrete S. — Sector J. PUTAENDO.

111003 — Lydia B. de Castillo — Prat 585, ANTOFAGASTA.

050376 — Francisco Arriola W. — Avda. Arturo Prat 112, LOS ANGELES.

009713 — José D. Sáez S. — Depto. Arquitectura, ANGOL.

272476 — Julieta Rosel F. — Sta. Rosa 4801, SANTIAGO.

126106 — Julia C. de Medones — Cerro Los Placeres, Calle Javieres Carrizosa, VALPARAISO.

1479437 — Eliana Maynon O. — Lincornán 964 — CONCEPCION.

261398 — Pablo Acuña C. — Casilla 13, PUTAENDO.

000871 — Genoveva Vera — Tocornal 274, Cerro Barón, VALPARAISO.

1291546 — Oscar Gallardo — Calle Cantera, Sub. Colón s/n, VISA DEL MAR.

858636 — M. Angélica Uxielandt — Avda. Portales 762, SAN BERNARDO.

088363 — María de Nieves Vegas — San Isidro 2184, SANTIAGO.

111689 — Sonia Vial N. — Freire 1118 — Casilla 373, CONCEPCION.

894873 — Tulio Sepúlveda R. — Sevilla 1750, SANTIAGO.

537964 — Isabel Guajardo — González 359, Barón, VALPARAISO.

313639 — Ofelia Ibarra T. — Quilo 58, SAN FERNANDO.

1373240 — Graciela G. de Hansen — Sucre 1229, ANTOFAGASTA.

335855 — Manuel Farías Berrios — Sargento Aldas 1071, IQUIQUE.

719480 — Carmel 76523 — Correo 2, SANTIAGO.

513924 — Margarita de Pérez — Fábrica Carburo, NOS.

485099 — Victoria Suárez A. — Bella Vista 0202, SANTIAGO.

341368 — Lastenia de Ramos — Población Nacional 84, TALCA.

841711 — Raquel Sánchez de Castillo — Infante 440, COPIAPO.

851882 — Elio Profundo — Tacna 492, IQUIQUE.

344402 — Georgina Espinoza M. — Toesca 2188, Depto. B, SANTIAGO.

019030 — Sonia Aranda — San Isidro 72, SANTIAGO.

0052965 — Estela de Varela — Avda. J. M. Infante 548, SANTIAGO.

238545 — Héctor Lamence Ortiz — Casilla 1309, SANTIAGO.

781009 — Felisa González — Casilla 373, CONCEPCION.

423339 — Elsa Acevedo B. — Pabellón 7, Casa 12, OTA ALTO.

987218 — José Hernández M. — Loufeyon 197, VALPARAISO.

044374 — Juan Viani M. — Teniente Pinto 309, SAN FRANCISCO.

307412 — Carmen Díaz V. — Millán 840, Casa 14 — RANCAGUA.

1798055 — Ricardo Zamora S. — San Francisco 42, LLAY-LLAY.

1564697 — Pilar López G. — Casilla 430, CHILLAN.

1894522 — Isabel de Hechart — Mac Iver 142, SANTIAGO.

456835 — Evelyn Montecinos — Casilla 242, CONCEPCION.

381949 — Hilda M. de Otterstein — Calle San Martín, PUERTO MONTT.

883785 — Hernán Somelzo — Picarte 1531, TALCA.

423627 — Elvira de Sánchez — 1 Sur 1346, OVALLE.

1600397 — Hilda Covarrubias O. — Barras, OVALLE.

270276 — Adriana J. de González — Ríveros 651, TRAIGUEN.

214866 — John Yojan — Canelo 2743, por Bosque, SANTIAGO.

327424 — Irene Acevedo N. — Libertad 1159, VISA DEL MAR.

119403 — Mario Marchant O. — Condell 25, SAN PEDRO DE LA PAZ.

SIGA USANDO JABON "ROCCO" Y NO OLVIDE: NO ROMPA LOS ENVOLTIOS, ENVILOS A LA DIRECCION INDICADA EN EL REVERSO, CON SU NOMBRE Y DIRECCION CON TODA CLARIDAD, Y TENDRA A CUALQUIERA DE LOS PREMIOS QUE OFERCE MENSUALMENTE EL LUCIOSO JABON.



## se cerrarán las inscripciones para curso de árbitros y jurados de box



### Que deben actuar en el Torneo de los Barrios

Hoy a las 21 horas, la Asociación de Box de Santiago cerrará las inscripciones para el curso de Árbitros y Jurados que realiza todos los años, paralelamente, al desarrollo del Campeonato de Los Barrios. Con esta iniciativa, la dirigente local incorpora nuevos elementos a las actividades que complementan las faenas pugilísticas. Las inscripciones, como es ya habitual, son gratuitas y los requisitos son elementales: ser mayor de 21 años y saber leer y escribir.

La comisión atenderá a los interesados esta tarde a partir de las 19 horas. El curso se iniciará el lunes 2 de enero a las 19.30 horas, bajo las órdenes de los profesores señores Alberto Serrano y Elzo Perulais, secundados por otros antiguos miembros del Colegio de Árbitros y Jurados.

**MÁS DE MIL INSCRITOS**  
El insólito entusiasmo que despierta este año el Campeonato de los Barrios, queda manifiesto en el número extraordinario de inscripciones que registra ya la comisión organizadora.

De acuerdo con las informaciones que los dirigentes Rogelio Dinamarca y Julio Kaempfer nos proporcionaron ayer, los inscritos sobrepasan ya de mil, obligando a la comisión de recepción a una ardua tarea. No bien los interesados anotaron sus nombres, se les distribuye entre los clubes de box afiliados a la Asociación, a fin de que reciban de managers y entrenadores, las enseñanzas adecuadas.

Como se ha dicho, las inscripciones se cerrarán, indefectiblemente, el miércoles 4 de enero. El jueves 5, los entrenadores harán entrega de los nombres de aquellos elementos que reúnen aptitudes para intervenir en la justa popular. El sábado 7, a las 15.30 horas se reunirán todos los aficionados recalificados con la comisión del campeonato. Los que no asistan serán excluidos.

El pesaje y examen médico se hará el viernes 6, el sábado y el lunes 9 de 19 a 21 horas, y el domingo 8 de 10 a 13 horas. El sorteo se hará el martes 12 a las 19.30 horas, en la Asociación. El campeonato comenzará a las 19.30 horas en los dos rings del Estadio Chile.

**ABOGADO SANCHEZ DEL POZO**  
Especialmente asuntos y tutelas de matrimonio.  
De 11 a 12.30 y de 17 a 19 horas.  
MONEDA 1137 — OF. 78  
FONO 80813

## HOY EL PUNTERO INVICTO TORNEO "SABATINO" DE FUTBOL

El rival tendrá cuando del Jacobelli

En las canchas del estadio Morandé, se efectuará el "Sabatino" de fútbol, el encuentro del día hoy, el cuadro su cuando Jacobelli, puntero, tendrá que superar al entusiasta equipo de Darghan. El completo es el siguiente:  
N.º 1.— 15 horas, Darghan con Orlando Jacobelli.  
segundos equipos 16 horas, Darghan con Orlando Jacobelli.  
N.º 2.— 15 horas, Darghan con Orlando Jacobelli.  
segundos equipos 16 horas, Darghan con Orlando Jacobelli.  
N.º 3.— 16 horas, Darghan con Orlando Jacobelli.  
segundos equipos 17.15 horas, Darghan con Orlando Jacobelli.  
N.º 4.— 16 horas, Darghan con Orlando Jacobelli.  
segundos equipos 17.15 horas, Darghan con Orlando Jacobelli.

### QUIERE HACER RAID A PIE HASTA BRASIL

Recibimos la visita de Gabriel Inglés Mayanés, de 50 años, quien nos pidió haber públicos sus deseos de acompañar al grupo de compatriotas que el 20 de enero iniciarán un raid a pie de Santiago a Río de Janeiro, Inglaterra, según nos declaró, sube diariamente dos o tres veces el San Cristóbal a manera de entrenamiento, solicita también de instituciones y casas comerciales le proporcionen algunos implementos destinados a formar su equipo para el raid.

Importadora Wall con Le Grand Chic, segundos equipos; 17.15 horas, Le Grand Chic con Importadora Wall, cuadros superiores; director de turno, delegado del Deportivo Enrique Mayer.

¡Bébalo con los cinco sentidos!



**VERMOUTH MAS**  
de más sabor y cuerpo!



Verde de Vermouth MAS, solo como aperitivo o mezclada con otro licor,

se disfrutará con los cinco sentidos... porque atrae su color dorado viejo...

Verde estimulante... el sonido al caer en la copa...

y su sabor delicioso!... Y cuando Ud. bebe o sirve VERMOUTH MAS...

demuestra "tacto" de buen catador!...

Agente exclusivo FERNANDO CABEZON BERGASA  
FONO 1153 Teléfono 62648 Casilla 3376 Santiago

MIGUEL DE RONDA canta en los programas de Vermouth MAS, los Martes, Jueves y Sábados a las 9.15 de la noche por Emisoras Nuevo Mundo de Santiago y Radio Cristóbal Colón de Viña del Mar.

# Señora: LO BUENO SE IMPONE!

DESDE QUE APARECIO LA

Jabonela

## MILAGRO

EL PRODUCTO COMPLETO PARA LAVAR

YA NO ES NECESARIO COMPRAR UN PRODUCTO PARA REMOJAR Y OTRO DIFERENTE PARA LAVAR

ESTO ES POSIBLE DEBIDO A QUE JABONELA "MILAGRO" REUNE, SIN TENER UN VOLUMEN INUTIL, TODOS LOS INGREDIENTES NECESARIOS PARA REMOJAR Y LAVAR SU ROPA.

SU CALIDAD Y CANTIDAD, FIEL AL SELLO "INDUS" SIGUEN INALTERABLES.

ADQUIERALA AHORA EN SU NUEVO ENVASE



Calidad

Cantidad

FABRICANTES DEL AFAMADO JABON "GRINGO"



**RELOJERIA ITALIANA**  
ALAMEDA 982 TEL. 80474.  
RELOJES SUIZOS, las mejores marcas. Especialidad en RELOJES DE ORO, CON PULSERA DE ORO, PULSERA FANTASIA EN GENERAL.  
Recibimos toda clase de composiciones, garantizadas, por técnicos europeos. GRANDES FACILIDADES DE PAGO, sin recargo.  
**SOLICITE UN CREDITO**

**MADERAS TERCIAJAS**  
**\$ 22.-**  
LA PLANCHA  
ALAMEDA 383

**PISCINA NUNO A**  
**CLASES DE NATACION**  
J. M. Infante 2310  
— casi esq. Irarrazaval —  
— FONO 46997 —

Los mejores coches-cunas, en materiales, terminaciones y calidad.  
  
Se hacen reparaciones. Se despachan a provincias. Se dan facilidades.  
A. FONSO SANCHEZ MUÑOZ  
SAN ISIDRO 97

**¿DESEA USTED VENDER SU AUTOMOVIL?**  
— LLEVELO DONDE —  
"Autopalace Ltda."  
AV. B. O'HIGGINS 1731

**CONSTRUCCIONES REPARACIONES**  
Planos, proyectos y Presupuestos  
**Pantoja Schmidt Hnos.**  
Constructores Civiles  
**AHUMADA 370**  
OF. 628 — FONO 64856  
11 A. M. a 1 P. M.  
y 5 a 7 P. M.

**PERMANENTES**  
DE CORTE MODERNO  
"NEW LOOK"  
**CASA SANTOS**  
Única firma que ha conseguido la duración de las ONDAS ANCHAS.  
EL PEINADO FINO, GRANDES RIZOS.  
**AHUMADA 340,**  
Oficina 128  
ENTRADA  
**PUENTE 585**  
FONO 68342  
ALTOS CAMISERIA BARCELONA

  
**DENTADURAS ROTAS**  
Repara en una hora. Dientes quebrados reemplaza en treinta minutos.  
**LABORATORIO DENTAL "OBERG"**  
PASAJE MATTE 81—2.º PISO  
OFICINA 222 — ENTRADA DIAGONAL, HUERTANOS CON ESTADO  
Despacho de provincias en el mismo día. Atención permanente de 9 A. M. hasta 8 P. M.

**FABRICA DE RODADOS PARA NIÑOS**  
**PATITO**  
  
VENTAS AL DETALLE:  
MAC IVER 220 - TELEFONO 34438  
YRARRAZAVAL 1963 - TEL. 41560

**BOLETOS DE EMPENO**  
ORO — JOYAS COMPROMOS  
Antes de vender consultenos:  
**RELOJERIA Y JOYERIA "DRUVI"**  
SAN ANTONIO 80  
Esquina Moneda.  
FONO 61766

**DEPOSITO DE PAÑOS DE TOME**  
CASA FUNDADA EN 1935  
CASIMIRES peinados y cardados, desde  
**\$ 168.-**  
el metro. Calidad escogida. Véndese solamente marca  
— "OVEJA" —  
SURTIDO COMPLETO. — DESCUENTOS A COMERCIANTES  
**COMPANIA 1520**  
TELEFONO 64589

**GASIMIRES**  
azul marino y negro; y el más completo surtido de lindas fantasías de paños de Tomé. "OVEJA", a precios rebajados. Gabardina italiana finísima a \$ 780 el metro, ofrece  
**Marcelo Uranga R.**  
Compañía 1291 — 2.º piso —  
Oficina 214 — Esq. Teatinos

**DOCTOR ABUD**  
**DENTADURAS**  
artificiales inmediatas  
Consultas de 10-12; 3-7  
**Pasaje Matte 82**  
2.º PISO — DEPTO. 204  
— FONO 83107 —

**NUEVO!**  
  
**MATA por TRES**

**COBRANZAS JUDICIALES**  
sin gastos para el cliente, a base de porcentaje  
— ABOGADOS —  
**AHUMADA 312**  
OFICINA 419 — FONO 84932

**¡APRENDA!**  
Los últimos adelantos en: PEINADOS — PERMANENTES — TINTURAS — MANICURE — BELLEZA  
"ACADEMIAS ARMANDINI"  
AHUMADA 131 — 7.º PISO  
Edificio Waldorf  
Diplomas legalizados. Cursos rápidos  
— FACILIDADES —

**AUTOMOVILISTAS LLEGARON**  
**RADIOS PHILCO**  
Adaptables a todo coche  
LOS TECNICOS DE VERDAD  
**10 DE JULIO 1349**

**LA MEJOR BICICLETA GARANTIZADA**  
damas, caballeros, 1/2 pista y para niños, amplio surtido.  
  
FACILIDADES DE PAGO  
Sábado atendemos todo el día  
**CASA MANDEL**  
ARTURO PRAT 740

**ULCERAS DE LAS PIERNAS**  
Si usted sufre de úlceras de las piernas, pida por correo o personalmente folio gratuito, que con lenguaje sencillo explicará a usted la naturaleza de su dolencia y el modo de curarla, desde el punto de vista de un médico, quien ha dedicado toda su vida al estudio y tratamiento de esta dolencia. Las úlceras de las piernas pueden curarse, sin reposo en cama, sin pomadas y sin otros medicamentos.  
**CARMEN 139 — Sigo.**  
FONO 35944  
Atención: 2 1/2 — 7 1/2

**BATAS DE BAÑO**  
Pijamas y batas de levante, para caballeros y niños  
OPRECE SU EXTENSO SURTIDO  
**La Casa de los Pijamas**  
— HUERTANOS 1165 —

**MODAS:**  
TRAJES ABRIGOS 3/4 FALDAS BLUSAS BATAS  
**PIELES:** ABRIGOS PALETOS 3/4 BOLEROS ZORROS

**COMPRO ORO, PLATA Y PLATINO**  
Pago los mejores precios  
Joyería "BLEIHOLDER"  
**BANDERA 268**

**MUEBLERIA CHELINO**  
Muebles estilo normando. Living — Dormitorios Comedores — Piezas sueltas  
**CREDITOS**  
**Arturo Prat 274**  
FONO 74562

**FUNDAS PARA AUTOS**  
DESDE \$ 950.—  
Gran surtido en géneros y colores, nylon; retención de rasos y tellos de algodón, y pisos de goma. Atendido por su propio dueño.  
GERMAN MILLAN  
Tapicero — Técnico  
TODO TRABAJO SE ENTREGA EN EL DIA  
**SAN ISIDRO 92**

**FABRICA DE ALFOMBRAS**  
"TELARES MINERVA"  
— Merced 588 —  
"Liquidamos alfombras"  
Fabricamos alfombras en todas las medidas y dibujos Especialidad en alfombras para escalas.  
Concedemos grandes facilidades de pago

**ORTOPEDICO MARCOS**  
**ESMERALDA 834**  
FONO 68666  
Calzados ortopédicos, plantillas ortopédicas recomendadas por la ciencia médica

**RELOJES POR MAYOR:**  
**EBERHARD FELCA CIRCON**  
**ERNEST BOREL**  
IMPORTACION DIRECTA  
**B. LEVAI**  
HUERTANOS 979  
Oficina 520 — FONO 33896  
Recibimos pedidos directos, según la ley de oro

**CREDITOS REVE MERCED 595**  
PRESENTANDO ESTE AVISO UD. OBTENDRA UNAREBAJA DE 10 %.

**Cierre de concreto IRIEX**  
  
Prefabricado standard más económico que la pandereta de ladrillo  
ALTURAS: 1.50, 1.80, 2.00, 2.50 Mt.  
Bloques — Dinteles — Pastelones — Pilares — Enclavados de Yeso, etc.  
**SOC. MATERIALES "REX" LTDA.**  
Alsina N.º 4325  
Teléfono 95326

**CONTRA TOS Y BRONQUITIS PECTORAL SOTO ROJAS**  
Bases: Codeína, Bromofor-mo, Sulfaquinoxalato de Potasio, etc.

**BATERIAS**  
17 placas, para cualquier modelo. Recibo su batería en parte de pago.  
**LIRA 180**

**JOYERIA LA PERLA**  
Venta de despertadores y relojes, a precios rebajados:  
GILBERT A \$ 400.—  
Composturas garantizadas de relojes. Argollas de oro en el día. Vidrios irrompibles, a \$ 20.—  
Sábado abierto todo el día

**¡NOVIOS!**  
ARGOLLAS DE ORO 18 KILATES al precio más bajo. JOYAS DE OCASION RELOJES  
**CASA WEISS**  
MONEDA 1043  
Fono 88969 — Casilla 2521

**CASA REAL**  
A LA VANGUARDIA DEL DEPORTE  
A LOS DEPORTISTAS  
Copas Trofeos desde \$ 29.—  
Insignias Banderas Medallas  
Pielotas de Football, Ping-Pong, etc.  
Enviamos contra reembolso sin recargo, con garantías por correspondencia.

**CAFE MOZART**  
PHILLIPS 42  
Piazza de Armas  
Desayuno muy abundante. \$ 15.— almuerzo \$ 20.—  
once completa \$ 15.—  
**Comida Especial \$ 33**  
Kuchen de Durazno. Nuez Quesillo y Manzana. Ambiente tranquilo y distinguido

**CARTERAS CINTURONES**  
HAGA SU COMPRA DIRECTAMENTE DONDE LA FABRICA  
Despachos a provincias  
ENGEL Y ROZENFELD Ltda.  
HUERTANOS 615

**RONIX**  
FCA de CAMISAS  
GRAN SURTIDO EN ARTICULOS PARA SEÑORAS, CABALLEROS Y NIÑOS.  
**VICUNA MACKENNA 820**

**LUXOR RADIO**  
**AHUMADA 370**  
SUBTERRANEO  
VENTILADORES, — EXTRACTORES DE AIRE, POR MAYOR Y MENOR. RADIOS — TUBOS Y REPUESTOS  
Servicio Técnico REGALOS Y JUGUETES CREDITOS

**MONJITAS 849**  
**PESETAS EN ESPAÑA**  
Las mejores condiciones. Precisión y garantía en la entrega. Informes: JULIAN DE ELORDI  
**MONJITAS N.º 689**  
Segundo piso — Depto. 22  
Teléfono 30627 — Casilla 2485  
Horas de atención: de 9 a 11 y de 2 a 5.

**MUEBLES DE COCINA**  
REFRIGERADORES A HIELO  
COCINAS A GAS  
  
AMPLIOS CREDITOS  
**CASA LLORT**  
MAC IVER 134 — Fono 35140

**¡Automovilistas!**  
**TAPICERIA Y FUNDAS**  
AUTOMOVILES  
**\$ 700.—**  
EULOGIA SANCHEZ 048  
Todo trabajo se entrega en el día  
REBECA SANCHEZ DE CIPRIENTES  
— FONO 81798 —  
— casa particular  
Por Vicuña Mackenna, a la altura del N.º 64

**PAGO DE SUSCRIPCIONES en el EXTERIOR**  
PARA REVISTAS Y PERIODICOS (En los EE. UU., Argentina, Inglaterra, etc.). Cumplimos rápido: Agencias propias en todos los países  
**CASA WEISS**  
BANDERA 72 — OF. 208  
FONO 32491

**TERNOS DE TEMPORADA!**  
Y CONFECCIONES FINAS ofrece  
**SASTRERIA ARGENTINA**  
San Pablo 1274  
**AMPLIOS CREDITOS**

**VACIADOS**  
de tijeras, cuchillos, cortaplumas y máquinas de cortar pelo  
**TRABAJO FINO**  
CUCHILLERIA GONELLA  
SAN ANTONIO 488  
— CASILLA 9352 —

**MODAS "LIBERTY"**  
OFRECE:  
Trajes sastre tres cuartos vestidos, carteras, etc.  
A sola firma, sin pie  
10 MESES PLAZO  
AHUMADA 116  
OFICINA 5 FONO 68041

**MEDIAS**  
NYLON DUPONT  
Sin costura . . . . . \$ 85.—  
Malla 51, faldas . . . . . 70.—  
30 Denier, finitas . . . . . 75.—  
"Alondra" y "Traviata" . . . . . 89.—  
"Laban" malla 51 . . . . . 89.—  
20 Denier, malla 51 . . . . . 90.—  
Malla 66, de pelo . . . . . 150.—  
Tipo Nylon Dupont . . . . . 47.—  
FABRICA  
**H. MARCUSON**  
SAN CUSION 87  
Despachos a provincias

**CASA PRIMUS**  
REPUESTOS LEGITIMOS PARA  
**ANAFES SAN DIEGO 59**  
¡NO CONFUNDA!  
**ARMERIA SAN DIEGO**

**BOTILLERIA "EL PARRON"**  
ANTONIO TAKICH  
LICORERO SURTIDO  
REPUESTOS BOTELLAS  
CIN SECCIONES  
Victoria 1090  
FONO 54143  
SANTIAGO

**JOYAS**  
Compra-ventas brillantes, oro, platino, boletos de empeno, objetos de arte, platería, cristales. Supero cualquiera oferta. CONCEDEMOS CREDITOS "EL TRANSVAAL"  
**HUERTANOS 1107**  
NO CONFUNDA DIRECCION

**CLINICA DE CAMISAS**  
S. ANTONIO 470  
ARREGLAMOS SUS CAMISAS. LAS DEJAMOS NUEVAS  
— TELEFONO 31952 —

**LIRAS EN ITALIA**  
INFORMES:  
GAETANO MUNDI E HIJO  
Matías Cousiño 199  
OFIC. 906  
Casilla 542 — Fno 69834  
SANTIAGO

**SOMBREROS**  
pespuntados, blancos y en colores, para playa y campo  
  
**CABELLO Hnos**  
**ALAMEDA 2517**

**Casa Olga**  
HUERTANOS 1150  
**Sorprende**  
CON  
24 INCOMPARABLE  
**LIQUIDACION**  
DE MODELOS DE CALZADO FINO ELEGANTE HECHO A MANO desde  
**\$250.-**  
PAR  
**¡UNA OFERTA INCREIBLE!!**

**CALZADOS**  
DE ALTA CALIDAD  
VENTA DIRECTA  
del fabricante al consumidor  
**PALACIO DEL CALZADO**  
ESTADO 277

**Contabilidades atrasadas**  
Oficina Contadores, atienden rápidamente toda clase contabilidades, balances y declaraciones renta zona Santiago — San Fernando  
**ADRIAN ALVAREZ y CIA.**  
— RANCAGUA —

**BOTERIA "SAN AGUSTIN"**  
Miraflores 421  
Calzado hecho a mano, para damas y caballeros  
ESPECIALIDAD EN BOTAS DE MONTAR  
**TELEFONO 35171**



## COLO Y SUS BODAS DE PLATA

Se advierte en la proximidad de las bodas de plata de Colo Colo, el equipo de fútbol que la entidad deportiva ha designado para celebrar el programa de bodas de plata.

### BODAS DE PLATA

La directiva de Colo Colo ha designado una comisión especial para preparar el programa de bodas de plata de la institución.

Apartir del presidente del club señor Hugo Larraín y del secretario señor Ignacio Bravo, la comisión está integrada por los señores: don Ramón Calles, don Humberto Vivas, don Carlos Carola, don Víctor Muñoz, don Ernesto Clavería, don Camilo Arellano, don Alfonso Silva y don Alberto Arellano.

Esta comisión se reúne todos los martes a las 19.30 horas en la sede social del Club, Puente 746, y atiende las sugerencias que deseen darle los socios respecto de la forma de celebrar dignamente los 25 años de vida.

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

### RECETA A LA FARMACIA KIRBERG

PARA RECETAS CON DROGAS DIFÍCILES CONSULTE EN LA FARMACIA VICUÑA MACKENNA ESQ. IRARRAZABAL

## UN DÍA DE TRIUNFOS PARA EL EXCELENTE FUTBOL DE ARGENTINA

Gratísimo día para el fútbol argentino fue el del jueves último, en el que tres de sus más destacados exponentes del fútbol profesional triunfaron simultáneamente en Valencia, Bilbao y Madrid.

En el Estadio de Metastalla, ante 26 mil personas, en Valencia, el glorioso Racing, campeón de 1949, se impuso por 5 a 3. Equipos:

VALENCIA: Pérez; Asenat y Monzo; Díaz, Santa Catalina y Puchades; Basora, Fuertes, Munzo, Igoa y Seguí.

RACING: Graneros; H. García y García Pérez; Fonda, Rastel y Gutiérrez; Saizín, Méndez, Bravo, Olsen y Gagliardo.

Lloviendo, y en Bilbao, con un público de 25 mil fanáticos, Atlético por 3 a 2. Equipos:

SAN LORENZO: Blázquez; Martínez y González; Zubietta, Resquin y Bertrame; Reggi, Papa, Uñate, Rial y Silva.

ATLETICO DE BILBAO: Cayetano; Azcarate y Riera; Arambarrí, Manolín y Cañito; Iriondo, Olmedo, Zarra, Panizo y Bilbao.

Newell's Old Boys, el cuadro que cuando vino a Chile y ganó, enseñando fútbol, fue sacado en andas del Estadio Nacional, jugó en el Estadio Metropolitano de Madrid y ganó a la Selección de Noveles por 4 contra 1. Equipos:

NEWELL'S OLD BOYS: Chamorro; Colman y Mioti; Lombardo, Faina y Pulsegur; Contini, Mardiza, Benaridez, Montaña y Ortiguela.

SELECCION DE NOVELES: Bustos; Muello y Lesmes; I. Lesmes II, Navarro y Narro; Iriondo, Hermida, Marcet, Aldaco y Muñoz.



## EN HONOR DE LOS JINETES MILITARES

En el patio principal de la Escuela Militar, se llevó a efecto al mediodía de ayer el homenaje que la Inspección General de Instrucción Militar del Ejército ofreció al equipo ecuestre militar que, con especial brillo, actuó en las competencias mundiales de equitación realizadas en Pennsylvania, Nueva York y Canadá, y que como se sabe, estuvo integrado por el Mayor Pelayo Izurieta Molina, Capitán Ricardo Echeverría Vergara, Eugenio Parra Herrera y Teniente Luis Riquelme Salas. En este acto estuvieron presentes los Generales, señores Silvestre Urizar, Carlos Méndez y Víctor Granillo de la Jara y los Coronales, señores Héctor Sagüés, Alejandro Blanco y Luis Aros Santibáñez. Como número inicial de esta ceremonia, el General Urizar, acompañado del Mayor Izurieta, pasaron revista a la Escuela que se hallaba formada en el patio de este plantel militar.

Luego de una diana ejecutada por la Banda de esta institución, el General, señor Urizar, usó de la palabra, para saludar a los cuatro oficiales que supieron una vez más, confirmar el prestigio de la equitación chilena en estas competencias donde intervinieron los jinetes más capacitados del mundo. Terminó exhortando a los nuevos oficiales para que redoblen sus esfuerzos y puedan también llegar a emular las actuaciones realmente notables cumplidas en el extranjero por el grupo de esforzados jinetes que dirigió el Mayor Izurieta.

En seguida, la formación integrada por Subalféres y Alféres recién egresados de la Escuela, cantaron la canción del establecimiento, en honor del equipo que acaba de regresar victorioso de Estados Unidos y Canadá. A continuación, en el Casino de la Escuela, se sirvió un cóctel, ocasión en que hizo uso de la palabra el Mayor Izurieta, para agradecer el homenaje.

Muy especial a los socios y simpatizantes del barrio Plaza Yungay.

## BOCA TIENE PRIORIDAD EN CONTRATO DE COLMAN

BUENOS AIRES (U. P.) — Boca Juniors ha anunciado que recibió una notificación de Newell's Old Boys, de Rosario, asegurando para aquella entidad la prioridad en caso que los rosarinos decidieran desprenderse del zaguero Juan Colman, quien ahora está jugando en España.

## FIESTA SOCIAL TENDRA HOY EL CLUB BANFIELD

La rama de fútbol del Club Social y Deportivo Banfield de Yungay, ha organizado un baile para esta noche a las 22 horas, en su local de Mapocho 5207, en honor de la señorita Zúñiga Astudillo.

El Banfield de Yungay, se hace un deber en saludar, con motivo de Año Nuevo, a todas las instituciones congéneres de la capital y de provincias y

## EN LA MARATHON DE SAN SILVESTRE COMPITE ESTA NOCHE R. INOSTROZA

SAO PAULO (Brasil), 30. — (U. P.) — Mañana se realizará la famosa carrera de San Silvestre, que organiza anualmente el diario "Gazeta", de ésta.

La partida se dará en el último minuto del año, hora local, y participarán 1.200 atletas brasileños, tres argentinos, tres uruguayos, cuatro chilenos, el finlandés Viljo Heino, y el norteamericano Curtis Stone.

La carrera se desarrolla por el centro de la ciudad, sobre un recorrido de 7.300 metros. La prueba se viene celebrando desde el año 1925, y el año pasado la ganó el chileno Raúl Inostroza, que ahora también participará.

## SUIZA COMPETIRA EN LA COPA DAVIS 1950

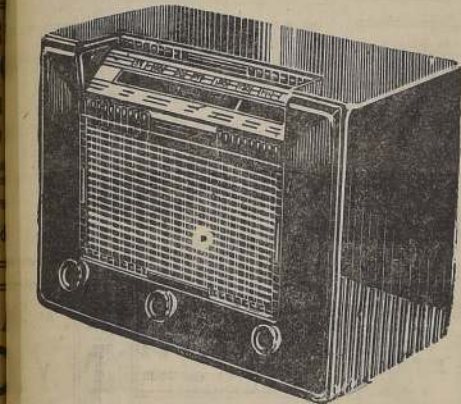
BERNA (Suiza) (U. P.) — cipa en el torneo de 1950 por la Asociación Suiza de Tenis, la Copa Davis.

El anuncio que Suiza partió.

Usar imitaciones es ir por lana y volver trasquilado. La América Latina entera sabe que para afeitarse bien y gastar poco, la Hoja Gillette Delgada es lo mejor porque como es Gillette ¡está más que garantizada!

Compre un paquete de Hojas Gillette Delgadas; pruébelas, y si no queda satisfecho con los resultados, devuélvalas al paquete y le reembolsaremos su importe.

## Grandes ofertas para Año Nuevo



## GALVEZ Y FAJARDO LTDA.

Cierran el año con broche de oro, desde ahora distribuidores oficiales de Industrias ODEON.

Radios Marconi, inglesas; Victorolas Columbia, excelente calidad.

TOCADISCOS ODEONOLA VENTILADORES desde

\$ 850.-

Tocadiscos AUTOMATICOS norteamericanos RELOJES



COCINAS MADEMSA — CON — \$ 500.- MENSUALES

Tubos y repuestos para radios Precios especiales

BOLLETAS Y ARTICULOS ELECTRICOS EN GENERAL.

PROVINCIAS, VENTAS AL CONTADO CON GRANDES DESCUENTOS

GALVEZ y FAJARDO Ltda. ALAMEDA 2784. FONOS 2784-92082 (PORTAL EDWARDS)



Compañía de Industria y Comercio Ltda.

PROVEEDORES DE LA INDUSTRIA NACIONAL

Saluda a sus clientes y amigos y les desea un Feliz y Próspero Año Nuevo





## CONCURSO PARA GERENTE DEL CLUB MILITAR

Llámanse a concurso para proveer la vacante de Gerente del Club Militar de Chile.

Bases y antecedentes en la Administración del Club:

ALAMEDA BERNARDO O'HIGGINS N.º 1642

## ARQUIN

Muebles de cocina e instalaciones  
Repostero y Lavaplatos  
Los más bajos precios  
FABRICACION PROPIA

**PORTUGAL 26**

## FUNDAS

PARA AUTOMOVILES, DESDE

\$ 1.000.—

ASIENTOS FRESCOS PARA

CHOFER

\$ 400.—

Arreglos de cremalleras. Cambio de cristales. Ajustes de puertas. Arreglos de chapas y pines de goma. Capotas de coches modernos, etc. Todo trabajo se entrega en el día.

JUAN VERGARA A.

Díaz de Julio N.º 365, Interior

TELEFONO 35320

## COCHES-CUNAS SILLAS de PASEO



Compre directamente en la fábrica. También reparaciones. Despachamos a provincias contra reembolso.

SAN ISIDRO 92

## VINOS

DEL MAIPO Y ZONA

LA GRANJA

VINOS

TINTO \$ 8.— LITRO

BLANCO \$ 10.— LITRO

RESERVADOS

GRAN VINO

TOGORNAL

CASA BLANCA Y

SANTA CAROLINA

TINTO Y BLANCO

\$ 11.— LITRO

LIRA 136

401 — SERRANO — 401

Pedidos:

TELEFONOS:

37392 — 66601 — 30553

**BATAS DE SEDA**

Sección en colores, enseres.

Batas de lana y seda.

Trajes de dos piezas. Abrigo

tres cuartos, corte fran-

co, última moda. Atiende

de 10 a 12 de la mañana,

y de 2 a 5 de la tarde.

Se ruega no insistir.

**CON SIN PIE**

25 MESES PLAZO

Se recarga a sola firma.

Trajes para niñas de 2 a

6 años, para juveniles, y

abrigos, sobre medida; las

mismas facilidades de

pago.

CATEDRAL 1467, 2.º PISO

**TRAJES SASTRES**

**NO VIOS**

ARGOLLAS

Oro de 9 quilates ... 500

Oro de 14 quilates ... 800

Oro de 18 quilates ... 1050

Oro de 22 quilates ... 1300

EL PAR GRABADAS

JOYERIA BLEIHOLDER

BANDERA N.º 268

Santiago. Provincias, pre-

enbolsado, enviando la mitad

del valor.

**SASTRERIA**

**"TAITO"**

SAN ISIDRO 45

— FONOS 35278 —

Casimiro importados, desde

\$ 500.— el metro.

**HECHURAS FINAS**

**MALETAS**

de cuero y de fibrina,

duración eterna.

**CARTERAS**

de damas, últimas creaciones

VENTAS DIRECTAS AL

PUBLICO

FABRICA "BON-TON"

SAN DIEGO 894

**MALETAS**

de cuero y de fibrina,

duración eterna.

## ¡RELOJES MALOS!

Recibimos toda clase de relojes en compostura, aun los rechazados por otras relojerías. Taller propio. Especialidad en cronógrafos.

RELOJERIA

BLEIHOLDER

— BANDERA 268 —

## FLUORESCENTE

INSTALAMOS EN EL DIA  
Materiales eléctricos  
Despachamos a provincias

CASA

FLORESCO  
FLORESCO Y DA VIA Ltda.

MERCED 757

## A SOLA FIRMA!

"SASTRERIA  
DRINBERG"  
BANDERA 644

ofrece

**TERNOS**

Y CONFECCIONES FINAS

## TIJERAS

SOLINGEN — FRANCESA,

ITALIANA

CUCHILLERIA

GONELLA

San Antonio 438

CASILLA 9352 — SANTIAGO

Reembolsos a provincias

**SLACKS PARA**

NIÑOS

en fina gabardina de algodón

desde

\$ 420.—

SASTRERIA

"ZAVELEV"

SANTO DOMINGO 1046

**TERNOS**

DE MEDIDA Y MEDIA

CONFECCION

10 MESES

PLAZO

SASTRERIA LONDRES

BANDERA 684

**CLINICA**

**DENTAL**

AVENIDA MATTA 784

EXTRACCIONES — PLACAS

CORONAS — PUENTES

ORTODONCIAS

RADIOGRAFIAS

Atención lunes, miércoles y

viernes, de 2 a 6.

— PRECIOS MODICOS —

**UN REGALO**

UTIL

Lo encontrará Ud. en la fá-

brica de ropa interior fina

"DAMITAS"

MERCED 712

Plazuela frente a la Basílica de

la Merced (rincon), fono 32395.

Ropa interior fina. Blusas, Pa-

ñuelos, Jersey, Adornos, faldas,

Pantalones y vestidos para

playa, etc.

NOVIAS: Modelos y precios

convenientes

**CREDITOS**

## ROPA INTERIOR FINA. BLUSAS Y VESTIDOS SPORT

Se reciben

hechuras

NOVEDADES

PARA

SEÑORAS

**Lenceria**

**Gaby**

Pasaje Matte 97

(por HUERFANOS)

FONO 32279

## Hechuras y transformaciones

JOYAS  
JOYERIA  
DANZIGER

SAN ANTONIO 344

## FOTOCOPIAS

de documentos, cartas y

dibujos

EN MEDIA HORA

FOTOTIMAR

Nueva York 61

## CLUB TALCA

ALMUERZO:

TRES PLATOS, POSTRE

Y CAFE

\$ 25.—

TODA CLASE DE

EXTRAS

MIRAFLORES - 175

— TELEFONO 36633 —

## CREDITOS

como desea el comprador

PALACIO DEL

MUEBLE

BANDERA 539

## Crema Shampoo

"VIDOL"

CON LANOLINA

LIMPIA SIN

RESECAR

Por Mayor: FONO 31260

## MODISTAS

ATENCION

CIERRE ECLAIR

NORTEAMERICANO

## MUEBLES

CASA GALDAMES

Amoblados completos:

comedores, living, dor-

mitorios, etc. Toda cla-

se de muebles sueltos:

sillas, mesas y muebles

de cocina.

LAMPARAS DE

CRISTAL

SAN ISIDRO 224

## OCASION

\$ 4.900.—

living normando, con colines,

tapizado en fino brocado;

\$ 9.800 magnifico comedor

normando, totalmente hecho

en linco muelco; aparador

artísticamente tallado; regia

mesa también con cubierta

de 1 1/4 pulgada; 6 sillas ta-

pizadas en raso. Mitad de

su valor real.

NATANIEL N.º 657

## COMPRE SU MEJOR

DESPERTADOR

— EN —

CASA FABA

BANDERA 230

Se reciben composturas de

relojes

## TERNOS AMBOS

Vestones para combinar.

Corte argentino. Ternos

para jóvenes y niños,

iguales condiciones.

**CON SIN PIE**

25 MESES PLAZO

sin recargo, a sola firma.

Atiende de 8 a 10 de la

mañana, y de 6 a 7.

Se ruega no insistir.

Ternos sobre medida, las

mismas facilidades de

pago

CATEDRAL 1467, 3.º PISO

## FABRICA DE MALETAS "MUNDIAL"

21 DE MAYO N.º 665

FONO 61464

Visite nuestro surtido comple-

to, sin compromiso alguno.

¡Nuestros precios no tienen

competencia!

## DEPORTISTA!

PELOTAS FOOT-BALL

de primera calidad.

BOLSAS

para deportistas.

ANOTEN LA DIRECCION:

21 DE MAYO N.º 665

FABRICA DE MALETAS

"MUNDIAL"

¡AQUI MAS BARATO!

## MANDE A LAVAR SU ROPA

A LA

"Lavandería Automá-

tica Americana"

MERCED 618

Camisas para caballeros, en 72

horas, por \$ 7.— lavadas y

planchadas en forma impecable

tenemos el equipo más mo-

derno y usamos los mejores

materiales.

Limpio en seco

PERFECTO Y RAPIDO.

## TRICICLOS

FACILIDADES DE

PAGO

METALUX

MONJITAS 843

(ENTRE PISO)

## PARTES

— DE —















SABADO 31 DE DICIEMBRE

SANTOS DE HOY  
SANTOS DE MANANA

## BOLETIN DEL TIEMPO

MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL  
(Redactado a las 20 horas del día 30 de diciembre de 1949)

Según el buen tiempo, en la mayor parte del país, con nubosidad matinal en el litoral de las regiones norte y central. En la parte austral persiste el tiempo perturbado con precipitaciones locales.

## APRECIACION GENERAL

La perturbación del Extremo Sur tiende a disminuir. Desde Llanquihue al norte habrá buen tiempo con un ligero aumento de la nubosidad. ARICA A COPIQUIMO.—Bueno. Nubosidad parcial. Vientos del suroeste. COPIQUIMO A MALLA.—Bueno. Algo nublado. Vientos del sur y suroeste. COPIQUIMO A CHILE.—Bueno. Nubosidad parcial. Vientos del sur. CHILE A EVANGELISTAS.—Chubascos. Vientos del este y suroeste. PUNTA ARENAS.—Nubosidad parcial.

## INFORMACIONES DE SANTIAGO

TEMPERATURA DEL AIRE.—(Día 30).—Máxima: 26.50 a las 14.40 horas. Mínima: 11.40 a las 8.40 horas.  
HUMEDAD RELATIVA DEL AIRE.—(Día 30).—Máxima: 77% a las 6.30 horas. Mínima: 27% a las 13.40 horas.  
SOLO.—(Día 31).—Salida: a las 5.36 horas.—Puesta: a las 19.57 horas.  
LUNA.—(Día 31).—Salida: a las 16.59 horas.—Puesta: a las 2.58 del día 1. de enero de 1950.—Fase: Luna llena el día 1. de enero de 1950.Oficina Meteorológica de Chile,  
Sección Previsión del Tiempo.  
Fono 90753.

## TURNO DE BOTICAS

SEMANA DEL 31 DE DICIEMBRE AL 7 DE ENERO DE 1950

FARMACIA	UBICACION	FARMACIA	UBICACION
Guemán	San Antonio 581	San Luis	R. Ensalada 2199
Castro	Independencia 2668	El Mercurio	San Diego 301
Galeno	Belgrano 1311	Artiarte	S. Pío-M. de Gaele
Atlántida	Independencia 121	Franklin	Franklin-San Pío
Bulnes	A. Maceo 311, Benca	Portugal	Portugal 1980
Palma	Ricoletta 701	Ingeniería	10 de Julio 16
Centenario	Ricoletta 2288	Las Lillas	J. M. Antonio 249
Sancti	Dolores 4181	El Golf	Av. Don Carlos—
Real	Escudor 4299	Oriente	Aquino Lequia
Real	Rosas con Solomay	Urgencia	Irarrázaval 2703
Aguilares	Aguilares 1496	Eva	Av. Hamburgo 987
Equino	Dolores-Liquique	La Legua	A. de Toledo 599
Blas	Av. R. O'Higgins 2650	Burgos	4.ª Avenida 0103
Rial	Rauchman 1971	Villagras	Gran Avenida 8039

NOTA.—De acuerdo con el Artículo 61 del Reglamento de Farmacias, el turno nocturno es sólo para el despacho de recetas, y el expendio de medicamentos de urgencia y será atendido después de las 21 horas por la turna correspondiente.

## 1.—ALHAJAS, JOYAS.

NOVIOS ARGOLLAS, oro y platino, \$ 500 parí, 14 quilates, \$ 400; 18 quilates \$ 1.050, \$ 1.300. Joyería Bleibohm, Bandera 258. Acreditados por desahucio contra reembolso.

NOVIOS ARGOLLAS ORO 14 y 18 quilates macizas, grabadas, de \$ 800 parí, San Diego 730. Joyería Sportman. 3-E-30.

COMPRO ORO, PLATA y Platino. Pago los mejores precios. Joyería Bleibohm, Bandera 258. 6-A-30.

ARGOLLAS DE COMPROMISO en todos los kilos. Medallas religiosas. Mercedes 864, oficina 43. Fono 32587. Casa Capot. 4-M-30.

PRENDIDORES, ANILLOS, AROS a \$ 36 docena. Joyería Bleibohm, Bandera 258. Acreditados por desahucio contra reembolso.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

COMPRO ORO Y PLATA PAGO buenos precios. Alameda 846. 1-E-30.

## 1.—ALHAJAS, JOYAS.

ARGOLLAS COMPROMISOS, DES pendientes. Composturas joyas, relojes. "Casa Danziger".—San Antonio 844. 8-E-30.

ALHAJAS TODA CLASE FABRICADAS, Comerciantes, precios especiales. Argollas para novios. Casa Rivera. San Pablo 2247. H.A.

FRANCISCO PONS, JOYERIA Relojes, Monedas 1168. Composturas joyas, relojes, oro. Compostura de relojes. Garantía Seriedad. Rapidez. Atendido por dueño profesional. Teléfono 8127.

NOVIOS ARGOLLAS, oro y platino, \$ 500 parí, 14 quilates, \$ 400; 18 quilates \$ 1.050, \$ 1.300. Joyería Bleibohm, Bandera 258. Acreditados por desahucio contra reembolso.

COMPRO ORO, PLATA y Platino. Pago los mejores precios. Joyería Bleibohm, Bandera 258. 6-A-30.

ARGOLLAS DE COMPROMISO en todos los kilos. Medallas religiosas. Mercedes 864, oficina 43. Fono 32587. Casa Capot. 4-M-30.

PRENDIDORES, ANILLOS, AROS a \$ 36 docena. Joyería Bleibohm, Bandera 258. Acreditados por desahucio contra reembolso.

COMPRO ORO, PLATA y Platino. Pago los mejores precios. Joyería Bleibohm, Bandera 258. 6-A-30.

ARGOLLAS DE COMPROMISO en todos los kilos. Medallas religiosas. Mercedes 864, oficina 43. Fono 32587. Casa Capot. 4-M-30.

PRENDIDORES, ANILLOS, AROS a \$ 36 docena. Joyería Bleibohm, Bandera 258. Acreditados por desahucio contra reembolso.

COMPRO ORO, PLATA y Platino. Pago los mejores precios. Joyería Bleibohm, Bandera 258. 6-A-30.

ARGOLLAS DE COMPROMISO en todos los kilos. Medallas religiosas. Mercedes 864, oficina 43. Fono 32587. Casa Capot. 4-M-30.

PRENDIDORES, ANILLOS, AROS a \$ 36 docena. Joyería Bleibohm, Bandera 258. Acreditados por desahucio contra reembolso.

COMPRO ORO, PLATA y Platino. Pago los mejores precios. Joyería Bleibohm, Bandera 258. 6-A-30.

ARGOLLAS DE COMPROMISO en todos los kilos. Medallas religiosas. Mercedes 864, oficina 43. Fono 32587. Casa Capot. 4-M-30.

PRENDIDORES, ANILLOS, AROS a \$ 36 docena. Joyería Bleibohm, Bandera 258. Acreditados por desahucio contra reembolso.

COMPRO ORO, PLATA y Platino. Pago los mejores precios. Joyería Bleibohm, Bandera 258. 6-A-30.

ARGOLLAS DE COMPROMISO en todos los kilos. Medallas religiosas. Mercedes 864, oficina 43. Fono 32587. Casa Capot. 4-M-30.

PRENDIDORES, ANILLOS, AROS a \$ 36 docena. Joyería Bleibohm, Bandera 258. Acreditados por desahucio contra reembolso.

COMPRO ORO, PLATA y Platino. Pago los mejores precios. Joyería Bleibohm, Bandera 258. 6-A-30.

ARGOLLAS DE COMPROMISO en todos los kilos. Medallas religiosas. Mercedes 864, oficina 43. Fono 32587. Casa Capot. 4-M-30.

PRENDIDORES, ANILLOS, AROS a \$ 36 docena. Joyería Bleibohm, Bandera 258. Acreditados por desahucio contra reembolso.

COMPRO ORO, PLATA y Platino. Pago los mejores precios. Joyería Bleibohm, Bandera 258. 6-A-30.

ARGOLLAS DE COMPROMISO en todos los kilos. Medallas religiosas. Mercedes 864, oficina 43. Fono 32587. Casa Capot. 4-M-30.

PRENDIDORES, ANILLOS, AROS a \$ 36 docena. Joyería Bleibohm, Bandera 258. Acreditados por desahucio contra reembolso.

TARZAN — (2567) — Larga marcha — Por Edgar Rice Burroughs



RAMONA



3.—ARMAS, CAZA, PESCA.

ARMERIA SAN DIEGO. TALLER de reparaciones, atendido por especialistas. Trabajos garantizados. Seriedad absoluta. Se atienden órdenes de provincia. Ofrece escopetas, balas, tiros fulminantes, revólveres, pistolas y carabinas. San Diego 39. 10 J. 1950.

ARMAS USADAS COMPRA REPARA. Atendido por especialistas. Trabajos garantizados. Seriedad absoluta. Se atienden órdenes de provincia. Ofrece escopetas, balas, tiros fulminantes, revólveres, pistolas y carabinas. San Diego 39. 10 J. 1950.

CAMISERIA "OSBORN". Camisas gabardina de hilo manga largo \$ 475. Pantalón "Slack" gabardina \$ 525. Moneda 1035 frente Iglesia. H.A.

CONSUMA LA SUPERALUGA Nacional industria casera. Compra a su propio distribuidor. Carlos Aravena. N.O.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.



RAMONA



3.—ARMAS, CAZA, PESCA.

ARMERIA SAN DIEGO. TALLER de reparaciones, atendido por especialistas. Trabajos garantizados. Seriedad absoluta. Se atienden órdenes de provincia. Ofrece escopetas, balas, tiros fulminantes, revólveres, pistolas y carabinas. San Diego 39. 10 J. 1950.

ARMAS USADAS COMPRA REPARA. Atendido por especialistas. Trabajos garantizados. Seriedad absoluta. Se atienden órdenes de provincia. Ofrece escopetas, balas, tiros fulminantes, revólveres, pistolas y carabinas. San Diego 39. 10 J. 1950.

CAMISERIA "OSBORN". Camisas gabardina de hilo manga largo \$ 475. Pantalón "Slack" gabardina \$ 525. Moneda 1035 frente Iglesia. H.A.

CONSUMA LA SUPERALUGA Nacional industria casera. Compra a su propio distribuidor. Carlos Aravena. N.O.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.



RAMONA



3.—ARMAS, CAZA, PESCA.

ARMERIA SAN DIEGO. TALLER de reparaciones, atendido por especialistas. Trabajos garantizados. Seriedad absoluta. Se atienden órdenes de provincia. Ofrece escopetas, balas, tiros fulminantes, revólveres, pistolas y carabinas. San Diego 39. 10 J. 1950.

ARMAS USADAS COMPRA REPARA. Atendido por especialistas. Trabajos garantizados. Seriedad absoluta. Se atienden órdenes de provincia. Ofrece escopetas, balas, tiros fulminantes, revólveres, pistolas y carabinas. San Diego 39. 10 J. 1950.

CAMISERIA "OSBORN". Camisas gabardina de hilo manga largo \$ 475. Pantalón "Slack" gabardina \$ 525. Moneda 1035 frente Iglesia. H.A.

CONSUMA LA SUPERALUGA Nacional industria casera. Compra a su propio distribuidor. Carlos Aravena. N.O.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

LARGA MARCHA — Por Edgar Rice Burroughs



RAMONA



3.—ARMAS, CAZA, PESCA.

ARMERIA SAN DIEGO. TALLER de reparaciones, atendido por especialistas. Trabajos garantizados. Seriedad absoluta. Se atienden órdenes de provincia. Ofrece escopetas, balas, tiros fulminantes, revólveres, pistolas y carabinas. San Diego 39. 10 J. 1950.

ARMAS USADAS COMPRA REPARA. Atendido por especialistas. Trabajos garantizados. Seriedad absoluta. Se atienden órdenes de provincia. Ofrece escopetas, balas, tiros fulminantes, revólveres, pistolas y carabinas. San Diego 39. 10 J. 1950.

CAMISERIA "OSBORN". Camisas gabardina de hilo manga largo \$ 475. Pantalón "Slack" gabardina \$ 525. Moneda 1035 frente Iglesia. H.A.

CONSUMA LA SUPERALUGA Nacional industria casera. Compra a su propio distribuidor. Carlos Aravena. N.O.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Precios antiguos. Especialidad azul marino y negro. H.A.

CASIMIRE OVEJA TOME. Nuevo depósito. Santo Domingo 1074. Gran surtido. Prec







## INDUSTRIAS Y COMERCIO

TRANSACCIONES DE

Don Federico Bueggemann S. a Olga Harón vialda de G. N. cada en calle Sucre N° 2910, Comuna de Rufeña, \$ 480,000.  
Compañía de Seguros La Mundial Vida S. A. aporte de Leñuedé de M., propiedad ubicada en Avenida Bustamante \$ 440,000.  
Don Elio Elemento V.

**Movimiento Bursat**

**PRIMERA RUEDA**

30.000 Oro, 1.200	100 Lustrero, Peh.
-------------------	--------------------

[illegible]

54 Gs. Santiago, 48	1.000 Iquique, Feb. 9
3.000 Maipo, Feb. 9, 34	2.000 Iquique, Enero 9
321 Maipo, 33	5.000 Iquique, Feb. 9
3.200 Maipo, Feb. 9, 34	1.000 Iquique, Feb. 9
3.000 Maipo, 33	300 Tarapaca, Feb. 9
3.000 Maipo, Feb. 9, 34	500 Tarapaca, Enero 9
400 Refineria Viña, 75	400 Tarapaca, Feb. 9
400 Santitas, 66	700 Cauquichil, 3011
300 Santitas, 66	200 Vic. Plaz. 4112
<b>OPERACIONES DE BUELA DE LA MASANA</b>	
80.000 Ors. 3.250	1.000 Bims, Feb. 9 44
8.000 Ors. 3.240	1.000 Cita, 7114
8.300 Ors. 3.255	2.000 Maipo, Feb. 9
1.300 Ors. 3.254	1.000 Maipo, Feb. 9
	1.800 Maipo, Feb. 9

1.000 Oro. 255	1.000 Madero. Enero 1
20.000 Oro. OD. 3.270	500 Prod. Fernández
42.700 Oro. 3.300	700 Prod. Fernández
1.550.000 D. Interna 7-1, 84	100 Talserral 386
180.000 Pavimentación 7-1, 84	<b>FUERA DE RUEDA, DE</b>
6.000 Caja 6-3/4. 55	2.000 Oro. 3.276
37.000 Caja 6-2/4. 55 3/4	9.000 Oro. 3.280
250.000 Caja 6-3/4. OD. 55 3/4	10.000 Mun. Ciego. 7-1
	420.000 Caja. 6-3/4

11.000	Hipocscario 6-1	37 1/2	70.000	Hip. 6-1	37 1/2
400	Deb. Iquique, Enero 19,	94	1.000	Amigos. 0.80	
400	Deb. Tarapacá,	46 1/2	300	Cerro Grande,	
200	Deb. Tarapacá,	46	400	Lota. 72	
2.000	Banco Icaclita,	80	2.000	Punitaqui,	33 1/2
300	Lota. 70 1/2		2.000	Punitaqui,	33 1/2
			500	Colusa,	20.00

2.000	Punillaqui, Feb. 9, Ex-Div.	1.000	Pucos, 130 m.
33 1/2		1.000	Iquique, 84 1/2
1.000	Rio Negro, 112	2.200	Iquique, 65 1/4 m.
4.200	Colcura, Feb. 9, 29 1/2	300	Iquique, 85
1.000	V. C. y Toro, Feb. 9, 35	2.300	Iquique, 85 1/2 m.
3.400	Iquique, Feb. 9, 84 3/4	1.000	Yumbilla, 84 m.

**Alzas en N. York**

NUEVA YORK, 30.—(UPI).—La Bolsa de Valores cerró con alzas en sus precios. Los bonos cerraron también

500 Iquique, \$113
400 Lautaro, 340 pt.
100 Tarapacá, 43 pt.
1,600 Tes. Salta 40
100 Y. Fin. Alto, 13
500 Yauru, 174
200 Yacu, 137 pt.

Las ventas alcanzaron un total de 2.090.000 acciones; y 5.040.000 dólares en bonos.

El Índice Dow Jones dio los siguientes promedios para las acciones

para las industriales; 53.01 para las de ferrovías; y 41.31 para las de servicios públicos.

Las cotizaciones subieron abarcando gran parte de la lista general. El promedio Dow Jones de las accio-

meta deseada desde hace tiempo por los sectores alistas.

Las ferroviarias, que ayer estaban a la vanguardia, se manifestaron irregulares por el momento, pero luego se unieron a la tendencia alista-

Los servicios públicos experimentaron una pequeña alza, pero lo suficiente para llevar el promedio al nivel mayor desde el 20 de agosto de 1946.

El optimismo que motivó el alza se debió a la noticia de que el

Los intereses económicos del Presidente Truman que abogan por la cooperación amistosa entre el gobierno y el comercio para lograr la sobrevivencia del sistema de libertad de empresa.

Las acciones automovilísticas se manifestaron en forma de boicots, como los boicots de las películas decomulgadas en cumplimiento del artículo 17 de la Ley de Alcoholos. Sólo concurrir como postumate, los comerciantes boholes, que tengan

Chrysler y las Deubaker, a la vanguardia. Los aceros se mantuvieron con un punto de alza, pero persiste cierta irregularidad en las petroleras. Los títulos extranjeros tuvieron varios puntos firmes.

Si... P... EE PP

**Tejidos y Vestuarios S. A. Veste**  
**RENOVACION DEL DIRECTORIO**

PRESIDENTE: señor Alberto Charlin Ojeda.  
SECRETARIO: señor Octavio Torres Lara.  
TESORERO: señor Hernán Escoda Rubio.

Se hace la siguiente publicación en conformidad a las disposiciones legales vigentes.

El DIRECTOR

**SINDICATO PROFESIONA**

— D E —  
**VIAJANTES DE CHILE**

Ponemos en conocimiento de nuestros asociados el día 17 del presente mes de Diciembre, se hizo una preparación para beneficio de las instituciones que recibieron nuestras donaciones el DIA DEL VIAJANTE.

El resultado fué el siguiente: con una cigarra, plata, el N.º 201, de Carmen Lafuente Zuñiga; con una lámpara de velador el N.º 20, de Jorge de la Cruz; con un juego de ropa interior el N.º 17, de Jorge de la Cruz; con un par de guantes nylon de señora, el N.º 417, de Eliana de la Cruz.

Amigo; con un corte de seda el N.º 84, de Arturo  
Ramos; con un par de medias nylon, de Carlos

numeros 362, del Sr. O.  
randa O.; 26, de Israel Rosenberg; con  
fotográfica el N.o 379, de José Lama; con una  
el N.o 364, de Sebastián Cassanello.

